

Official Journal

of the European Communities

Volume 18 No L 184
15 July 1975

English Edition

Legislation

Contents

I Acts whose publication is obligatory

- ★ Regulation (EEC) No 1798/75 of the Council of 10 July 1975 on the importation free of Common Customs Tariff duties of educational, scientific and cultural materials 1
- ★ Regulation (EEC) No 1799/75 of the Council of 10 July 1975 on the opening, allocation and administration of an autonomous Community tariff quota for 1975 for ferro-silicon falling within subheading 73.02 C of the Common Customs Tariff 9
- ★ Regulation (EEC) No 1800/75 of the Council of 10 July 1975 on the opening, allocation and administration of an autonomous Community tariff quota for 1975 for ferro-silico-manganese falling within subheading 73.02 D of the Common Customs Tariff 12
- ★ Regulation (EEC) No 1801/75 of the Council of 10 July 1975 on the opening, allocation and administration of an autonomous Community tariff quota for 1975 for ferro-chromium containing not more than 0.10 % by weight of carbon and more than 30 % but not exceeding 90 % by weight of chromium (super refined ferro-chromium) falling within subheading ex 73.02 E I of the Common Customs Tariff 15
- ★ Regulation (EEC) No 1802/75 of the Council of 10 July 1975 opening, allocating and administering a Community tariff quota for ferro-chromium containing not less than 4 % by weight of carbon falling within subheading ex 73.02 E I of the Common Customs Tariff and extending the benefit of this quota to certain imports of ferro-chromium containing a quantity of between 3 and 4 % by weight of carbon 18
- Regulation (EEC) No 1803/75 of the Commission of 14 July 1975 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal 22
- Regulation (EEC) No 1804/75 of the Commission of 14 July 1975 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt 24
- Regulation (EEC) No 1805/75 of the Commission of 14 July 1975 fixing the import levies on milk and milk products 26

Contents (continued)

Regulation (EEC) No 1806/75 of the Commission of 14 July 1975 on the annulment of an invitation to tender for the mobilization of common wheat for Chile opened by Regulation (EEC) No 2149/73	32
★ Regulation (EEC) No 1807/75 of the Commission of 14 July 1975 amending Regulation (EEC) No 2637/70 as regards the security in respect of export licences for cereals and rice	33
★ Regulation (EEC) No 1808/75 of the Commission of 14 July 1975 re-establishing the levying of customs duties on knives with cutting blades, serrated or not (including pruning knives), other than knives falling within heading No 82.06, falling within heading No 82.09, originating in developing countries, to which the preferential tariff arrangements set out in Council Regulation (EEC) No 3054/74 of 2 December 1974 apply	34
Regulation (EEC) No 1809/75 of the Commission of 14 July 1975 fixing the refunds on milk and milk products exported in the natural state	35
Regulation (EEC) No 1810/75 of the Commission of 14 July 1975 altering the refunds on exports of certain milk products	48
Regulation (EEC) No 1811/75 of the Commission of 14 July 1975 altering the refunds applicable to cereals and wheat or rye flour groats and meal	50
Regulation (EEC) No 1812/75 of the Commission of 14 July 1975 amending the amounts applicable as compensatory amounts for cereals and rice	52
Regulation (EEC) No 1813/75 of the Commission of 14 July 1975 altering the export refunds on products processed from cereals and rice	55
Regulation (EEC) No 1814/75 of the Commission of 14 July 1975 amending the export refunds on cereal-based compound feedingstuffs	59
Regulation (EEC) No 1815/75 of the Commission of 14 July 1975 altering the corrective amount applicable to the refund on malt	61

I

(Acts whose publication is obligatory)

REGULATION (EEC) No 1798/75 OF THE COUNCIL**of 10 July 1975****on the importation free of Common Customs Tariff duties of educational, scientific and cultural materials**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 28 thereof;

Having regard to the draft Regulation submitted by the Commission;

Having regard to the Opinion of the European Parliament ⁽¹⁾;

Having regard to the Opinion of the Economic and Social Committee ⁽²⁾;

Whereas, in order to facilitate the free exchange of ideas as well as the exercise of cultural activities and scientific research within the Community, it is necessary to allow, by all possible means, the admission free of Common Customs Tariff duties of educational, scientific and cultural materials; whereas, moreover, the Florence Agreement, drawn up under the auspices of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (UNESCO), which entered into force on 21 May 1952 and which provides a basis for the relative provisions to be implemented in the majority of the Member States, makes provision for such customs duty free admission to be granted;

Whereas, customs duty-free admission of educational, scientific and cultural materials must be uniform throughout the Community;

Whereas, especially so far as scientific instruments and apparatus are concerned, in order to take account of the possibility of manufacture by Community industry, the grant of duty free admission must be subject to the condition that instruments or apparatus of equivalent scientific value are not available

anywhere in the Community, not merely in the Member State in which importation takes place;

Whereas this condition need not be imposed in the case of instruments or apparatus sent as a gift to an establishment entitled to benefit from exemption; whereas, however, in order to avoid any abuse, it is necessary that the granting of duty free admission should be conditional upon the gift in question not having been prompted by any commercial considerations on the part of the donor;

Whereas in order to permit verification at Community level that the conditions imposed for the granting of duty free admission have been fulfilled, a Community procedure of consultation under a Committee should be set up to allow close and effective collaboration between the Member States and the Commission in this respect;

Whereas it is important to ensure the uniform implementation of the provisions of this Regulation and for this purpose to make provision for a Community procedure to allow the adoption of methods of implementation for it within the appropriate period of time,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Educational, scientific and cultural materials listed in Annex I shall be admitted free of Common Customs Tariff duties whatever their intended use.

Article 2

1. Educational, scientific and cultural materials listed in Annex II shall be admitted free of Common Customs Tariff duties when they are intended:

⁽¹⁾ OJ No C 85, 18. 7. 1974, p. 10.

⁽²⁾ OJ No C 109, 19. 9. 1974, p. 27.

- either for public educational, scientific or cultural establishments and organizations,
- or for the establishments or organizations in the categories specified opposite each article in column 3 of the said Annex, approved by the competent authorities of the Member States to receive such articles duty free.

2. The duty free admission referred to in paragraph 1 may be granted on the application of the recipient establishment or organization by the competent authority of the Member State in whose territory it is situated.

Article 3

1. Scientific instruments and apparatus not included in Article 2 imported exclusively for educational purposes or for pure scientific research may be admitted free of Common Customs Tariff duties provided:

(a) they are intended for:

- either public establishments principally engaged in education or scientific research, including those departments of public establishments which are principally engaged in education or scientific research;
- or private scientific or educational establishments authorized by the competent authorities of the Member States to receive such articles duty-free

and provided:

(b) instruments or apparatus of equivalent scientific value are not being manufactured in the Community.

2. Subject to the production of satisfactory evidence, the duty free admission referred to in paragraph 1 shall apply to the components, spare parts and accessories required for the operation of scientific instruments and apparatus which qualify for duty-free admission.

3. For the purposes of this Article:

- 'pure scientific research' shall mean research carried out for non-commercial purposes;
- 'equivalent scientific value' shall be assessed by comparing the characteristics and specifications of the instrument or apparatus for which application is made for the exemption referred to in Article 4 with those of the corresponding instrument or apparatus manufactured in the Community to

determine whether the latter could be used for the same scientific purposes as those for which the instrument or apparatus for which the application for exemption is intended and whether its performance would be comparable to that expected of the latter;

- a scientific instrument or apparatus shall be regarded as being manufactured in the Community where its delivery period from the time of the order is not, account being taken of commercial practices in the manufacturing sector under consideration, appreciably longer than the delivery period of the instrument or apparatus for which application is made for the exemption referred to in Article 4 or where this period does not exceed the latter to such an extent that the intended purpose or use for which the instrument or apparatus was initially intended would be appreciably affected thereby.

4. Normal equipment shall in all cases be excluded from duty free admission unless it has certain characteristics not found in equipment manufactured in the Community.

Article 4

The duty free admission referred to in Article 3 may be granted at the application of the recipient establishment or organization by the competent authority of the Member State in whose territory it is situated.

The granting of duty free admission shall be conditional on its being established, under the conditions laid down by implementing provisions adopted in accordance with the procedure referred to in Article 9, that instruments or apparatus of equivalent scientific value to those instruments or apparatus for which duty free admission is requested are not being manufactured in the Community.

Article 5

The granting of duty free admission to scientific instruments and apparatus sent as a gift to the establishments referred to in Article 3 (1) (a) shall not be subject to the conditions laid down in Article 3 (1) (b) and in the second subparagraph of Article 4.

However, it must be established under the conditions laid down by implementing provisions adopted in accordance with the procedure referred to in Article 9, that the gift of scientific instruments or apparatus under consideration has not been prompted by any commercial considerations on the part of the donor.

Article 6

1. The articles listed in Annex II and the scientific instruments and apparatus which have been admitted duty free in accordance with the conditions laid down in Articles 3 to 5 may not be lent, hired out or transferred either for a consideration or free of charge without the prior agreement of the competent authority of the Member State referred to in either Article 2 (2) or 4.

2. Should an article be lent, hired out or transferred either for a consideration or free of charge to an establishment or organization entitled to benefit from exemption pursuant to Article 2 (1) or 3 (1) (a), the exemption shall continue to be granted provided the latter uses the article, instrument or apparatus for purposes which confer the right to such exemption.

In other cases the loan, hire or transfer either for a consideration or free of charge shall be subject to prior payment of customs duties, at the rate applying on the day of the loan, hire or transfer, on the basis of the type of goods and the customs value ascertained or accepted on that date by the competent authority referred to in either Article 2 (2) or 4.

However, no customs duty shall be charged when the articles listed in Annex II (C) are lent, hired out or transferred on a non-profit basis to blind persons.

Article 7

1. A Committee on Duty Free Arrangements, hereinafter referred to as 'the committee' shall be set up. It shall consist of representatives of the Member States with a representative of the Commission as chairman.

2. The committee shall draw up its own rules of procedure.

Article 8

The committee shall examine such matters relating to the implementation of this Regulation as are put to it

by its chairman, whether on his own initiative or at the request of the representative of a Member State.

Article 9

1. The provisions necessary for the implementation of Articles 2 and 3, the second paragraph of Article 4, the second paragraph of Article 5 and Article 6 shall be adopted in accordance with the procedure laid down in paragraphs 2 and 3.

2. The Commission representative shall submit to the committee a draft of the measures to be taken. The committee shall give its opinion on this draft within a time limit to be fixed by the chairman in accordance with the urgency of the matter in question. It shall decide by a majority of 41 votes, the votes of the Member States being weighted as stipulated in Article 148 (2) of the Treaty. The chairman shall not vote.

3. (a) The Commission shall adopt the proposed measures where they conform with the opinion of the committee.

(b) If the proposed measures do not conform with the opinion of the committee, or in the absence of any such opinion, the Commission shall forthwith submit a proposal to the Council in respect of the measures to be taken. The Council shall act by a qualified majority.

(c) If, within three months of the proposal being placed before it, the Council has not acted, the proposed measures shall be adopted by the Commission.

Article 10

This Regulation shall enter into force on 1 August 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 July 1975.

For the Council

The President

E. COLOMBO

ANNEX I

A. Books, publications, documents and other printed matter

CCT heading No	Description of articles
49.11	Other printed matter, including printed pictures and photographs : ex B. Other : — Books and documents other than those falling within heading No 49.01, produced by processes other than printing including micro-copies on opaque materials — Official government publications, that is, official, parliamentary and administrative documents published in their country of origin — Travel posters and travel literature (pamphlets, guides, time-tables, leaflets and similar publications), whether illustrated or not, including those published by private commercial enterprises, whose purpose is to stimulate travel outside the territory of the European Communities — Publications whose purpose is to stimulate study outside the territory of the European Communities — Catalogues of books and publications, being books and publications offered for sale by publishers or booksellers established outside the territory of the European Communities — Catalogues of films, recordings or other visual and auditory material of an educational, scientific or cultural character, being catalogues issued by or on behalf of the United Nations or any of its specialized agencies

Note :

The following are excluded from duty free admission in as far as they come under heading No 49.11.

- (a) books, publications and documents (except catalogues, travel posters and travel literature referred to above) published by or for a private commercial enterprise, essentially for advertising purposes ;
- (b) newspapers and periodicals in which the advertising matter is in excess of 70 % by space ;
- (c) all other items (except catalogues referred to above) in which the advertising matter is in excess of 25 % by space. In the case of travel posters and literature, this percentage shall apply only to private commercial advertising matter.

CCT heading No	Description of articles
ex 90.21	Instruments, apparatus or models designed for demonstrating purposes (for example, in education or exhibition), unsuitable for other uses : — Geographical hydrographical or astronomical relief maps and charts, produced by processes other than printing

B. Visual and auditory materials of an educational, scientific or cultural character

CCT heading No	Description of articles
37.04	Sensitized plates and films, exposed but not developed, negative or positive : A. Cinematograph films : ex II. Other positives, of an educational, scientific or cultural character, produced by the United Nations or any of its specialized agencies
ex 37.05	Plates, unperforated film and perforated film (other than cinematograph film), exposed and developed, negative or positive of an educational, scientific or cultural character produced by the United Nations or any of its specialized agencies
37.07	Other cinematograph film, exposed and developed, whether or not incorporating sound track, negative or positive : ex B. Other positives of an educational, scientific or cultural character produced by the United Nations or any of its specialized agencies
92.12	Gramophone records or other sound or similar recordings : matrices for the production of records, prepared record blanks, film for mechanical sound recording, prepared tapes, wires, strips and like articles of a kind commonly used for sound or similar recording : B. Recorded : ex II. Other positives of an educational, scientific or cultural character, produced by the United Nations or any of its specialized agencies

C. Articles for the blind

CCT heading No	Description of articles
ex 49.03	Children's picture books and painting books, in relief form for the blind
49.11	Other printed matter, including printed pictures and photographs : ex B. Other, in raised characters for the blind

ANNEX II

A. Visual and auditory materials of an educational, scientific or cultural character

CCT heading No	Description of articles	Entitled establishments or organizations
37.04	Sensitized plates and film, exposed but not developed, negative or positive : A. Cinematograph film : ex II. Other positives, of an educational, scientific or cultural character	Any organization (including broadcasting or television organizations) approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles, exclusively for exhibition by them or any public or private educational, scientific or cultural institution or society approved by the aforesaid authorities
ex 37.05	Plates, unperforated film and perforated film (other than cinematograph film), exposed and developed, negative or positive, of an educational, scientific or cultural character	Any organization (including broadcasting or television organizations) approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles, exclusively for exhibition by them or any public or private educational, scientific or cultural institution or society approved by the aforesaid authorities
37.07	Other cinematograph film, exposed and developed, whether or not incorporating sound track, negative or positive : B. Other positives : ex I. Newsreels (with or without sound track), depicting events of current news value at the time of importation, limited to two copies of each subject for copying purposes ex II. Other, of an educational, scientific or cultural character	Any organization (including broadcasting and television organizations) approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles Any organization (including broadcasting or television organizations) approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles, exclusively for exhibition by them or any public or private educational, scientific or cultural institution or society approved by the aforesaid authorities
49.11	Other printed matter, including printed pictures and photographs : ex B. Other : — Wall charts intended exclusively for demonstrating and teaching purposes	Public or private educational, scientific or cultural establishments approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles
ex 90.21	Instruments, apparatus or models designed for demonstrating purposes (for example, in education or exhibition), unsuitable for other uses : — Patterns, models and wall charts intended exclusively for demonstrating and teaching purposes	Public or private educational, scientific or cultural establishments approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles

CCT heading No	Description of articles	Entitled establishments or organizations
92.12	Gramophone records and other sound or similar recordings; matrices for the production of records; prepared record blanks, film for mechanical sound recording, prepared tapes, wires strips and like articles of a kind commonly used for sound or similar recording: ex B. Recorded: — Of an education, scientific or cultural character	Any organization (including broadcasting or television organizations) or any public or private educational, scientific or cultural society approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles

B. Collector's pieces and works of art of an educational, scientific or cultural character

CCT heading No	Description of articles	Entitled establishments or organizations
Miscellaneous articles	Collectors' pieces and works of art not intended for sale	Museums, galleries and other public establishments approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles

C. Articles for the blind

CCT heading No	Description of articles	Entitled establishments or organizations
ex 66.02	Walking-sticks (including climbing-sticks and seat-sticks), canes, whips, riding-crops and the like: — White walking-sticks for the blind	Any institution for the blind or organization concerned with the welfare of the blind approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles
84.51	Typewriters, other than typewriters incorporating calculating mechanisms; cheque-writing machines: ex A. Typewriters: — Adapted for use by the blind	Any institution for the blind or organization concerned with the welfare of the blind approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles
90.19	Orthopaedic appliances, surgical belts, trusses and the like; splints and other fracture appliances; artificial limbs, eyes, teeth and other artificial parts of the body; hearing aids and other appliances which are worn or carried, or implanted in the body, to compensate for a defect or disability: B. Hearing aids and other appliances which are worn, carried, or implanted in the body to compensate for a defect or disability: ex II. Other: — Apparatus for guiding the blind	Any institution for the blind or organization concerned with the welfare of the blind approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles

CCT heading No	Description of articles	Entitled establishments or organizations
ex 91.01	Pocket watches, wrist watches and other watches, including stop-watches : — Braille watches for the blind with cases in materials other than precious metal	Any institution for the blind or organization concerned with the welfare of the blind approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles
97.04	Equipment for parlour, table and funfair games for adults or children (including billiard tables and pin tables and table-tennis requisites) : ex B. Other : — Tables for games and associated equipment adapted for use by the blind	Any institution for the blind or organization concerned with the welfare of the blind approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles
Miscellaneous articles	Other objects (for example, apparatus to facilitate reading for the blind) specially designed for the educational, scientific or cultural development of the blind	Any institution for the blind or organization concerned with the welfare of the blind approved by the competent authorities of the Member States for the purpose of duty-free admission of these types of articles

REGULATION (EEC) No 1799/75 OF THE COUNCIL
of 10 July 1975

**on the opening, allocation and administration of an autonomous Community
tariff quota for 1975 for ferro-silicon falling within subheading 73.02 C of the
Common Customs Tariff**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community, and in particular Article 28
thereof;

Having regard to the draft Regulation submitted by
the Commission;

Whereas, as regards ferro-silicon falling within
subheading 73.02 C of the Common Customs Tariff, a
conventional duty free Community tariff quota of
20 000 metric tons has been opened by the Council
for 1975 and allocated among the Member States by
Regulation (EEC) No 2423/74⁽¹⁾;

Whereas, bearing in mind present production capacity
within the Community and the large increase in ferro-
silicon required for the manufacture of steel, the
abovementioned quota will not cover the entire
Community import requirements of ferro-silicon from
third countries; whereas it is therefore desirable that
an autonomous Community tariff quota limited to
12 500 metric tons be opened; whereas the fixing of
the quota amount at this new level does not exclude a
new adjustment in the course of the quota period;
whereas, so as not to prejudice Community develop-
ment prospects in the production area concerned, the
quota duty applicable should be fixed at 7 %;

Whereas equal and continuous access to the quota
should be ensured for all Community importers and
the rate of duty for the tariff quota should be applied
consistently to all imports until the quota is
exhausted; whereas in the light of these principles
arrangements for the utilization of the tariff quota
based on an allocation among Member States would
seem to be consistent with the Community nature of
the quota; whereas to correspond as closely as
possible to the actual trend of the market in the
product in question, allocation of the quota should be
in proportion to the requirements of the Member
States as calculated by reference to statistics of imports
from third countries during a representative reference
period and to the economic outlook for the quota
period in question;

Whereas, on the basis of statistics available at the time
and allowing for the foreseeable development of the
ferro-silicon market during the current year, the tariff
quota of 20 000 metric tons opened by Regulation
(EEC) No 2423/74 was allocated in the following
percentages:

Benelux	64.75
Denmark	0.75
Germany	15.00
France	0.25
Ireland	1.25
Italy	4.25
United Kingdom	13.75

Whereas, since the quota is an autonomous Commu-
nity tariff quota intended to cover additional import
needs arising in the Community, the allocation of the
additional share may be made on the basis of the
actual needs expressed by each of the Member States;
whereas in the case of Ireland, its drawings on its
share of the initial quota opened by the abovementioned
Regulation and the most recently available
economic information and statistics, do not justify its
participation at present in the proposed increase of
the Community tariff quota; whereas, moreover,
should additional needs arise subsequently in that
Member State, it may have recourse to the procedure
set up under Article 3 of this Regulation; whereas this
system of allocation also ensures the uniform applica-
tion of the Common Customs Tariff;

Whereas, to take account of future import trends for
the product concerned, the quota should be divided
into two tranches, the first being allocated among the
abovementioned Member States and the second held
as a reserve to cover subsequently the requirements of
Member States which have exhausted their new shares
and any additional requirements which might arise in
the other Member States; whereas, to give importers
of Member States some degree of certainty, the first
tranche of the tariff quota should be fixed at a rela-
tively high level which could be 11 500 metric tons;

⁽¹⁾ OJ No L 261, 27. 9. 1974, p. 16.

Whereas Member States may exhaust their initial shares at different rates; whereas to avoid disruption of supplies on this account it should be provided that any Member State which has almost used up its initial share should draw an additional share from the reserve; whereas each time its additional share is almost exhausted a Member State should draw a further share, and so on as many times as the reserve allows; whereas the initial and additional shares should be valid until the end of the quota period; whereas this form of administration requires close collaboration between the Member States and the Commission, and the Commission must be in a position to keep account of the extent to which the quotas have been used up and to inform the Member States accordingly;

Whereas if at a given date in the quota period a considerable quantity of a Member State's initial share remains unused it is essential that such State should return a significant proportion thereof to the reserve, in order to prevent a part of a quota from remaining unused in one Member State while it could be used in others;

Whereas, since the Kingdom of Belgium, the Kingdom of the Netherlands and the Grand Duchy of Luxembourg are united within and jointly represented by the Benelux Economic Union, any measure concerning the administration of the shares allocated to that Economic Union may be carried out by any one of its members,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. From the date of entry into force of this Regulation until 31 December 1975 a tariff quota of 12 500 metric tons shall be opened within the Community in respect of ferro-silicon falling within subheading 73.02 C of the Common Customs Tariff.

2. Within this quota, Community Customs Tariff duty shall be suspended at 7 %.

3. Within this quota, Member States shall apply quota duties calculated in accordance with the relevant provisions of the Act of Accession.

Article 2

1. A first tranche of 11 500 metric tons of this Community tariff quota shall be allocated among certain Member States; the shares, which subject to Article 6 shall be valid until 31 December 1975, shall be as follows:

Benelux	5 700 metric tons,
Denmark	17 metric tons,
Germany	3 650 metric tons,
France	13 metric tons,
Italy	130 metric tons,
United Kingdom	1 990 metric tons.

2. The second tranche of 1 000 metric tons shall constitute a reserve.

Article 3

Should ferro-silicon be required in Ireland, that Member State shall draw a sufficient share from the reserve to the extent that the reserve so permits.

Article 4

1. As soon as one of the Member States referred to in Article 2 has used 90 % or more of its initial share as fixed in Article 2 (1), or of that share minus any portion returned to the reserve pursuant to Article 6, it shall forthwith, by notifying the Commission, draw a second share, to the extent that the reserve so permits, equal to 10 % of its initial share rounded up as necessary to the next whole number.

2. As soon as one of the Member States, after exhausting its initial share, has used 90 % or more of the second share drawn by it, that Member State shall forthwith, in the manner and to the extent provided in paragraph 1, draw a third share equal to 5 % of its initial share.

3. As soon as one of the Member States, after exhausting its second share, has used 90 % or more of the third share drawn by it, that Member State shall forthwith, and in accordance with the same conditions, draw a fourth share equal to the third.

It shall continue in this fashion until the reserve is exhausted.

4. By way of derogation from paragraphs 1 to 3, the Member States may draw shares lower than those specified in those paragraphs if there are grounds for believing that those specified may not be used in full. Any Member State applying this paragraph shall inform the Commission of its grounds for so doing.

Article 5

Additional shares drawn pursuant to Article 4 shall be valid until 31 December 1975.

Article 6

The Member States referred to in Article 2 shall, not later than 1 November 1975, return to the reserve the unused portion of their initial share which, on 15 October 1975, is in excess of 20 % of the initial volume. They may return a greater portion if there are grounds for believing that it may not be used in full.

Those Member States shall, not later than 1 November 1975, notify the Commission of the total quantities of the product in question imported up to and including 15 October 1975 and charged against the Community quota and of any portion of these initial shares returned to the reserve.

Article 7

The Commission shall keep an account of the shares opened by the Member States pursuant to Articles 2, 3 and 4 and shall, as soon as the information reaches it, inform each State of the extent to which the reserve has been used up.

It shall, not later than 5 November 1975, inform the Member States of the amount still in reserve following any return of shares pursuant to Article 6.

It shall ensure that when an amount exhausting the reserve is drawn the amount so drawn does not exceed the balance available, and to this end shall notify the amount of that balance to the Member State making the last drawing.

Article 8

1. The Member States shall take all appropriate measures to ensure that additional shares drawn

pursuant to either Article 3 or 4 are opened in such a way that importations may be charged without interruption against their accumulated shares of the relevant quota.

2. The Member States shall ensure that importers of the product in question established in their territories have free access to the shares allocated to them.

3. The Member States shall charge importations of the product in question against their shares as and when the product is entered with the customs authorities for home use.

4. The extent to which the Member States have used up their shares shall be determined on the basis of the importations charged against those shares in accordance with paragraph 3.

Article 9

At the request of the Commission, the Member States shall inform it of importations charged against their shares.

Article 10

The Member States and the Commission shall cooperate closely to ensure that this Regulation is complied with.

Article 11

This Regulation shall enter into force on 1 August 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 July 1975.

For the Council

The President

E. COLOMBO

REGULATION (EEC) No 1800/75 OF THE COUNCIL**of 10 July 1975****on the opening, allocation and administration of an autonomous Community tariff quota for 1975 for ferro-silico-manganese falling within subheading 73.02 D of the Common Customs Tariff**

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 28 thereof;

Having regard to the draft Regulation submitted by the Commission;

Whereas, as regards ferro-silico-manganese falling within subheading 73.02 D of the Common Customs Tariff, a conventional duty free Community tariff quota of 50 000 metric tons has been opened by the Council for 1975 and allocated among the Member States by Regulation (EEC) No 2424/74 ⁽¹⁾;

Whereas, bearing in mind present Community production capacity, the abovementioned quota will not cover the entire Community import requirements of ferro-silico-manganese from third countries; whereas it is therefore desirable that an autonomous Community tariff quota limited to 14 000 metric tons be opened; whereas the fixing of the quota amount at this new level does not exclude a new adjustment in the course of the quota period; whereas, so as not to prejudice Community development prospects in the production area concerned, the quota duty applicable should be fixed at 4 %;

Whereas equal and continuous access to the quota should be ensured for all Community importers and the rate of duty for the tariff quota should be applied consistently to all imports until the quota is exhausted; whereas in the light of these principles arrangements for the utilization of the tariff quota based on an allocation among Member States would seem to be consistent with the Community nature of the quota; whereas to correspond as closely as possible to the actual trend of the market in the product in question, allocation of the quota should be in proportion to the requirements of the Member States as calculated by reference to statistics of imports from third countries during a representative reference period and to the economic outlook for the quota period in question;

Whereas, on the basis of statistics available at the time and allowing for the foreseeable development of the

ferro-silico-manganese market during the current year, the tariff quota of 50 000 metric tons opened by Regulation (EEC) No 2424/74 was allocated in the following percentages:

Benelux	8.33
Denmark	0.62
Germany	82.20
France	0.10
Ireland	1.04
Italy	3.54
United Kingdom	4.17

Whereas, since the quota is an autonomous Community tariff quota intended to cover additional import needs arising in the Community, the allocation of the additional share may be made on the basis of the actual needs expressed by each of the Member States; whereas the United Kingdom, Denmark, Germany, the three Member States comprising the Benelux Economic Union and Italy have stated that they require further supplies of 1 900, 100, 12 000, 10 000 and 1 000 metric tons respectively; whereas the needs of France, taking account of its production capacity, can be estimated at 100 metric tons; whereas in the case of Ireland, its drawings on its share of the initial quota opened by the abovementioned Regulation and the most recently available economic information and statistics do not justify at present its participation in the proposed increase of the Community tariff quota; whereas, moreover, should additional needs arise subsequently in that Member State it may have recourse to the procedure set up under Article 3 of this Regulation; whereas this system of allocation also ensures the uniform application of the Common Customs Tariff;

Whereas, to take account of future import trends for the product concerned, the quota should be divided into two tranches, the first being allocated among the abovementioned Member States and the second held as a reserve to cover subsequently the requirements of Member States which have exhausted their new shares and any additional requirements which might arise in the other Member States; whereas, to give importers of Member States some degree of certainty, the first tranche of the tariff quota should be fixed at a relatively high level which could be 12 010 metric tons;

⁽¹⁾ OJ No L 261, 27. 9. 1974, p. 18.

Whereas Member States may exhaust their initial shares at different rates; whereas to avoid disruption of supplies on this account it should be provided that any Member State which has almost used up its initial share should draw an additional share from the reserve; whereas each time its additional share is almost exhausted a Member State should draw a further share, and so on as many times as the reserve allows; whereas the initial and additional shares should be valid until the end of the quota period; whereas this form of administration requires close collaboration between the Member States and the Commission, and the Commission must be in a position to keep account of the extent to which the quotas have been used up and to inform the Member States accordingly;

Whereas if at a given date in the quota period a considerable quantity of a Member State's initial share remains unused it is essential that such State should return a significant proportion thereof to the reserve, in order to prevent a part of a quota from remaining unused in one Member State while it could be used in others;

Whereas, since the Kingdom of Belgium, the Kingdom of the Netherlands and the Grand Duchy of Luxembourg are united within and jointly represented by the Benelux Economic Union, any measure concerning the administration of the shares allocated to that Economic Union may be carried out by any one of its members,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. From the date of entry into force of this Regulation until 31 December 1975 a tariff quota of 14 000 metric tons shall be opened within the Community in respect of ferro-silico-manganese falling within subheading 73.02 D of the Common Customs Tariff.
2. Within this quota, Community Customs Tariff duty shall be suspended at 4 %.
3. Within this quota, Member States shall apply quota duties calculated in accordance with the relevant provisions of the Act of Accession.

Article 2

1. A first tranche of 12 010 metric tons of this Community tariff quota shall be allocated among certain Member States; the shares, which subject to Article 6 shall be valid until 31 December 1975 shall be as follows:

Benelux	5 000 metric tons,
Denmark	17 metric tons,
Germany	5 619 metric tons,
France	15 metric tons,
Italy	469 metric tons,
United Kingdom	890 metric tons.

2. The second tranche of 1 990 metric tons shall constitute a reserve.

Article 3

Should ferro-silico-manganese be required in Ireland, that Member State shall draw a sufficient share from the reserve to the extent that the reserve so permits.

Article 4

1. As soon as one of the Member States referred to in Article 2 has used 90 % or more of its initial share as fixed in Article 2 (1), or of that share minus any portion returned to the reserve pursuant to Article 6, it shall forthwith, by notifying the Commission, draw a second share, to the extent that the reserve so permits, equal to 10 % of its initial share rounded up as necessary to the next whole number.
 2. As soon as one of the Member States, after exhausting its initial share, has used 90 % or more of the second share drawn by it, that Member State shall forthwith, in the manner and to the extent provided in paragraph 1, draw a third share equal to 5 % of its initial share.
 3. As soon as one of the Member States, after exhausting its second share, has used 90 % or more of the third share drawn by it, that Member State shall forthwith, and in accordance with the same conditions, draw a fourth share equal to the third.
- It shall continue in this fashion until the reserve is exhausted.
4. By way of derogation from paragraphs 1 to 3, the Member States may draw shares lower than those specified in those paragraphs if there are grounds for believing that those specified may not be used in full. Any Member State applying this paragraph shall inform the Commission of its grounds for so doing.

Article 5

Additional shares drawn pursuant to Article 4 shall be valid until 31 December 1975.

Article 6

The Member States referred to in Article 2 shall, not later than 1 November 1975, return to the reserve the unused portion of their initial share which, on 15 October 1975, is in excess of 20 % of the initial volume. They may return a greater portion if there are grounds for believing that it may not be used in full.

Those Member States shall, not later than 1 November 1975, notify the Commission of the total quantities of the product in question imported up to and including 15 October 1975 and charged against the Community quota and of any portion of these initial shares returned to the reserve.

Article 7

The Commission shall keep an account of the shares opened by the Member States pursuant to Articles 2, 3 and 4 and shall, as soon as the information reaches it, inform each State of the extent to which the reserve has been used up.

It shall, not later than 5 November 1975, inform the Member States of the amount still in reserve following any return of shares pursuant to Article 6.

It shall ensure that when an amount exhausting the reserve is drawn the amount so drawn does not exceed the balance available, and to this end shall notify the amount of that balance to the Member State making the last drawing.

Article 8

1. The Member States shall take all appropriate measures to ensure that additional shares drawn

pursuant to either Article 3 or 4 are opened in such a way that importations may be charged without interruption against their accumulated shares of the relevant quota.

2. The Member States shall ensure that importers of the product in question established in their territories have free access to the shares allocated to them.

3. The Member States shall charge importations of the product in question against their shares as and when the product is entered with the customs authorities for home use.

4. The extent to which the Member States have used up their shares shall be determined on the basis of the importations charged against those shares in accordance with paragraph 3.

Article 9

At the request of the Commission, the Member States shall inform it of the importations charged against their shares.

Article 10

The Member States and the Commission shall cooperate closely to ensure that this Regulation is complied with.

Article 11

This Regulation shall enter into force on 1 August 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 July 1975.

For the Council

The President

E. COLOMBO

REGULATION (EEC) No 1801/75 OF THE COUNCIL
of 10 July 1975

on the opening, allocation and administration of an autonomous Community tariff quota for 1975 for ferro-chromium containing not more than 0.10 % by weight of carbon and more than 30 % but not exceeding 90 % by weight of chromium (super refined ferro-chromium) falling within subheading ex 73.02 E I of the Common Customs Tariff

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 28 thereof ;

Having regard to the draft Regulation submitted by the Commission ;

Whereas as regards ferro-chromium containing by weight not more than 0.10 % of carbon and more than 30 % but not exceeding 90 % of chromium (super refined ferro-chromium) falling within subheading ex 73.02 E I of the Common Customs Tariff, a conventional duty free Community tariff quota of 3 000 metric tons has been opened by the Council for 1975 and allocated among the Member States by Regulation (EEC) No 2425/75 ⁽¹⁾ ;

Whereas, bearing in mind present Community production capacity, the abovementioned quota will not cover the entire Community import requirements of this product from third countries ; whereas it is therefore desirable, in order that Community development prospects of the production sector concerned should not be affected, that an autonomous Community tariff quota limited to 14 330 metric tons be opened ; whereas the fixing of the quota amount at this new level does not exclude a new adjustment in the course of the quota period ; whereas, for the same reasons, the quota duty applicable should be fixed at 5.5 % ;

Whereas equal and continuous access to the quota should be ensured for all Community importers and the rate of duty for the tariff quota should be applied consistently to all imports until the quota is exhausted ; whereas, in the light of these principles, arrangements for the utilization of the tariff quota based on an allocation among Member States would seem to be consistent with the Community nature of the quota ; whereas to correspond as closely as possible to the actual trend of the market in the product in question, allocation of the quota should be in proportion to the requirements of the Member States as calculated by reference to the statistics of imports from third countries during a representative

reference period and to the economic outlook for the quota period in question ;

Whereas, on the basis of statistics available at the time and allowing for the foreseeable development of the market in the product concerned during the current year, the tariff quota of 3 000 metric tons opened by Regulation (EEC) No 2425/74 was allocated in the following percentages :

Benelux	5.66
Denmark	0.34
Germany	6.17
France	0.34
Ireland	0.01
Italy	84.14
United Kingdom	3.34

Whereas, since the quota is an autonomous Community tariff quota intended to cover additional import needs arising in the Community, the allocation of the additional share may be made on the basis of the actual needs expressed by each of the Member States ; whereas Denmark, France, the United Kingdom, Germany, the three Member States comprising the Benelux Economic Union and Italy have stated that they require further supplies of 40, 1 000, 6 400, 3 000, 2 090 and 1 800 metric tons respectively ; whereas in the case of Ireland its drawings on its share of the initial quota opened by the abovementioned Regulation and the most recently available economic information and statistics do not justify its participation at present in the proposed increase in the Community tariff quota ; whereas, moreover, should additional needs arise subsequently in that Member State it may have recourse to the procedure set up under Article 3 of this Regulation ; whereas this system of allocation also ensures the uniform application of the Common Customs Tariff ;

Whereas, to take account of future import trends for the product concerned, the quota should be divided into two tranches, the first being allocated among the Member States concerned and the second held as a reserve to cover subsequently the requirements of Member States which have exhausted their new shares

⁽¹⁾ OJ No L 261, 27. 9. 1974, p. 21.

and any additional requirements which might arise in Ireland; whereas, to give importers some degree of certainty, the first tranche of the tariff quota should be fixed at a relatively high level which could be 11 500 metric tons;

Whereas Member States may exhaust their initial shares at different rates; whereas to avoid disruption of supplies on this account it should be provided that any Member State which has almost used up its initial share should draw an additional share from the reserve; whereas each time its additional share is almost exhausted a Member State should draw a further share, and so on as many times as the reserve allows; whereas the initial and additional shares should be valid until the end of the quota period; whereas this form of administration requires close collaboration between the Member States and the Commission, and the Commission must be in a position to keep account of the extent to which the quotas have been used up and to inform the Member States accordingly;

Whereas if at a given date in the quota period a considerable quantity of a Member State's initial share remains unused it is essential that such State should return a significant proportion thereof to the reserve, in order to prevent a part of a Community quota from remaining unused in one Member State while it could be used in others;

Whereas, since the Kingdom of Belgium, the Kingdom of the Netherlands and the Grand Duchy of Luxembourg are united within and jointly represented by the Benelux Economic Union, any measure concerning the administration of the shares allocated to that Economic Union may be carried out by one of its members,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. From the date of entry into force of this Regulation until 31 December 1975 a tariff quota of 14 330 metric tons shall be opened within the Community in respect of ferro-chromium containing by weight not more than 0.10 % of carbon and more than 30 % but not exceeding 90 % of chromium (super refined ferro-chromium) falling within subheading ex 73.02 E I of the Common Customs Tariff.

2. Within this quota, the Common Customs Tariff duty shall be suspended at 5.5 % in respect of importations.

3. Within this quota, new Member States shall apply duties calculated in accordance with the relevant provisions of the Act of Accession.

Article 2

1. A first tranche of 11 500 metric tons of this Community tariff quota shall be allocated among certain Member States; the shares, which subject to Article 6 shall be valid until 31 December 1975, shall be as follows:

Benelux	1 677 metric tons,
Denmark	32 metric tons,
Germany	2 408 metric tons,
France	803 metric tons,
Italy	1 444 metric tons,
United Kingdom	5 136 metric tons.

2. The second tranche of 2 830 metric tons shall constitute a reserve.

Article 3

Should the product mentioned in Article 1 be required in Ireland, that Member State shall draw a sufficient share from the reserve to the extent that the reserve so permits.

Article 4

1. As soon as one of the Member States referred to in Article 2 has used 90 % or more of its initial share as fixed in Article 2 (1), or of that share minus any portion returned to the reserve pursuant to Article 6, it shall forthwith, by notifying the Commission, draw a second share, to the extent that the reserve so permits, equal to 10 % of its initial share rounded up as necessary to the next whole number.

2. As soon as one of the Member States, after exhausting its initial share, has used 90 % or more of the second share drawn by it, that Member State shall forthwith, in the manner and to the extent provided in paragraph 1, draw a third share equal to 5 % of its initial share.

3. As soon as one of the Member States, after exhausting its second share, has used 90 % or more of the third share drawn by it, that Member State shall, forthwith and in accordance with the same conditions, draw a fourth share equal to the third.

It shall continue in this fashion until the reserve is exhausted.

4. By way of derogation from paragraphs 1 to 3, the Member States may draw shares lower than those specified in those paragraphs if there are grounds for believing that those specified may not be used in full. Any Member State applying this paragraph shall inform the Commission of its grounds for so doing.

Article 5

Additional shares drawn pursuant to Article 4 shall be valid until 31 December 1975.

Article 6

The Member States referred to in Article 2 shall, not later than 1 November 1975, return to the reserve the unused portion of their initial share which, on 15 October 1975, is in excess of 20 % of the initial volume. They may return a greater portion if there are grounds for believing that it may not be used in full.

Those Member States shall, not later than 1 November 1975, notify the Commission of the total quantities of the product in question imported up to and including 15 October 1975 and charged against the Community quota and of any portion of their initial shares returned to the reserve.

Article 7

The Commission shall keep an account of the shares opened by the Member States pursuant to Articles 2, 3 and 4 and shall, as soon as the information reaches it, inform each State of the extent to which the reserve has been used up.

It shall, not later than 5 November 1975, inform the Member States of the amounts still in reserve following any return of shares pursuant to Article 6.

It shall ensure that when an amount exhausting one of the reserves is drawn the amount so drawn does not exceed the balance available, and to this end shall notify the amount of that balance to the Member State making the last drawing.

Article 8

1. The Member States shall take all appropriate measures to ensure that additional shares drawn pursuant to either Article 3 or 4 are opened in such a way that importations may be charged without interruption against their accumulated shares of the relevant quota.

2. The Member States shall ensure that importers of the product in question established in their territories have free access to the shares allocated to them.

3. The extent to which the Member States have used up their shares shall be determined on the basis of the importations of the product in question entered for home use.

Article 9

At the request of the Commission, the Member States shall inform it of importations charged against their shares.

Article 10

The Member States and the Commission shall cooperate closely to ensure that this Regulation is complied with.

Article 11

This Regulation shall enter into force on 1 August 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 July 1975.

For the Council

The President

E. COLOMBO

REGULATION (EEC) No 1802/75 OF THE COUNCIL
of 10 July 1975

opening, allocating and administering a Community tariff quota for ferro-chromium containing not less than 4 % by weight of carbon falling within subheading ex 73.02 E I of the Common Customs Tariff and extending the benefit of this quota to certain imports of ferro-chromium containing a quantity of between 3 and 4 % by weight of carbon

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 28 thereof;

Having regard to the draft Regulation submitted by the Commission;

Whereas by its Regulation (EEC) No 195/75⁽¹⁾ of 22 January 1975, the Council opened for 1975 and apportioned among the Member States a Community tariff quota of a total size of 34 500 metric tons for ferro-chromium containing not less than 4 % by weight of carbon and has extended the application of this quota to certain imports of ferro-chromium containing between 3 and 4 % by weight of carbon falling within subheading ex 73.02 E I of the Common Customs Tariff;

Whereas for the product in question, Community production is inadequate and producers are unable to meet the total requirements of consumer industries in the Community; whereas, having regard to the most recent economic data for 1975 on consumption, production, exports to third countries, imports under the inward processing arrangements or other tariff preference schemes and taking account of the stocks held by a number of Member States on 31 December 1974, there is reason to assume that the additional Community import requirements in respect of imports from third countries may reach the level of 34 630 metric tons during 1975; whereas it is therefore in the Community's interest to suspend in respect of this metal the application of the Common Customs Tariff duty until 31 December 1975, within a suitable tariff quota; whereas in order not to raise the question of the prospects for development of the Community production sector and taking into account the uncertainties which surround the different ferro-alloy consumption sectors, it is appropriate to fix the quota volume and the rate of duty applicable at the level of 20 000 metric tons and 3 % respectively; whereas the fixing of this amount, relating to prudent estimates, does not exclude future adjustment;

Whereas relatively limited imports of ferro-chromium containing a quantity of between 3 and 4 % by

weight of carbon are foreseeable for this quota period; whereas provision should be made on a temporary basis for the extension of the benefit of the tariff quota in question to these imports, limiting it however to 20 % of the quota volume taking account of the existence of Community production;

Whereas equal and continuous access to the quota should be ensured for all Community importers and the rate of duty for the tariff quota should be applied consistently to all imports until the quota is exhausted; whereas in the light of these principles arrangements for the utilization of the tariff quota based on an allocation among Member States would seem to be consistent with the Community nature of the quota; whereas, to correspond as closely as possible to the actual trend of the market in the product in question, allocation of the quota should be in proportion to the requirements of the Member States as calculated by reference to statistics of imports from third countries during a representative reference period and to the economic outlook for the quota period in question;

Whereas, however, since the quota is an autonomous Community tariff quota intended to cover import needs arising in the Community, it may, as an experiment, be allocated on the basis of the temporary import needs from third countries expressed by each of the Member States; whereas, on the basis of economic information supplied and allowing for duty free supplies from the Community or certain third countries, these needs would amount to the following percentages of the tariff quota;

Whereas in the case of Ireland, the present state of drawings from its share of the initial quota of 20 000 metric tons opened by the abovementioned Regulation and the most recent available economic information and statistics, do not justify at present its participation in the proposed increase of the Community tariff quota; whereas, moreover, should additional needs arise subsequently in that Member State it may have recourse to the procedure set up under Article 3 of this Regulation; whereas this system of allocation also ensures the uniform application of the Common Customs Tariff;

⁽¹⁾ OJ No L 21, 28. 1. 1975, p. 2.

Benelux	28.89
Denmark	0.16
Germany	26.67
France	8.72
Italy	6.67
United Kingdom	28.89

Whereas, to take account of future import trends for the product concerned, the quota should be divided into two tranches, the first being allocated among the abovementioned Member States and the second held as a reserve to cover subsequently the requirements of Member States which have exhausted their new shares and any additional requirements which might arise in the other Member States; whereas, to give importers of Member States some degree of certainty, the first tranche of the tariff quota should be fixed at a relatively high level which could be 18 000 metric tons;

Whereas Member States may exhaust their initial shares at different rates; whereas to avoid disruption of supplies on this account it should be provided that any Member State which has almost used up its initial share should draw an additional share from the reserve; whereas each time its additional share is almost exhausted a Member State should draw a further share, and so on as many times as the reserve allows, whereas the initial and additional shares should be valid until the end of the quota period; whereas this form of administration requires close collaboration between the Member States and the Commission and the Commission must be in a position to keep account of the extent to which the quotas have been used up and to inform the Member States accordingly;

Whereas if at a given date in the quota period a considerable quantity of a Member State's initial share remains unused it is essential that such State should return a significant proportion thereof to the reserve, in order to prevent a part of a quota from remaining unused in one Member State while it could be used in others;

Whereas, since the Kingdom of Belgium, the Kingdom of the Netherlands and the Grand Duchy of Luxembourg are united within and jointly represented by the Benelux Economic Union, any measure concerning the administration of the shares allocated to that Economic Union may be carried out by any one of its members,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. From the date of entry into force of this Regulation and until 31 December 1975 a tariff quota of

20 000 metric tons shall be opened within the Community in respect of ferro-chromium containing not less than 4 % by weight of carbon falling within subheading ex 73.02 E I of the Common Customs Tariff.

2. During this period the Member States shall be authorized within the 20 % limit of the quotas allocated to them or which they levy on the reserve in accordance with Articles 2 and 3 to charge against the said tariff quota, imports of ferro-chromium containing a quantity of between 3 and 4 % by weight of carbon.

3. Within this quota, the customs tariff duty shall be suspended at 3 %.

4. New Member States shall apply duties on imports within this quota calculated in accordance with the relevant provisions of the Act of Accession.

Article 2

1. A first instalment of 18 000 metric tons of this Community tariff quota shall be allocated among the Member States; the shares, which subject to Article 6 shall be valid until 31 December 1975, shall be as follows:

Benelux	5 200 metric tons,
Denmark	30 metric tons,
Germany	4 800 metric tons,
France	1 570 metric tons,
Italy	1 200 metric tons,
United Kingdom	5 200 metric tons.

2. The second instalment of 2 000 metric tons shall constitute a reserve.

Article 3

Should ferro-chromium be required in Ireland, this Member State shall draw a sufficient share from the reserve to the extent that the reserve so permits.

Article 4

1. As soon as one of the Member States has used 90 % or more of its initial share as fixed in Article 2 (1), or of that share minus any portion returned to the reserve pursuant to Article 6, it shall forthwith, by notifying the Commission, draw a second share, to the extent that the reserve so permits, equal to 10 % of its initial share rounded up as necessary to the next whole number.

2. As soon as one of the Member States, after exhausting its initial share, has used 90 % or more of the second share drawn by it, that Member State shall forthwith, in the manner and to the extent provided in paragraph 1, draw a third share equal to 5 % of its initial share.

3. As soon as one of the Member States, after exhausting its second share, has used 90 % or more of the share drawn by it, that Member State shall forthwith and in accordance with the same conditions, draw a fourth share equal to the third.

This process shall continue until the reserve is exhausted.

4. Notwithstanding paragraphs 1 to 3, a Member State may draw shares lower than those specified in those paragraphs if there are grounds for believing that those specified may not be used in full. Any Member State applying this paragraph shall inform the Commission of its grounds for so doing.

Article 5

Additional shares drawn pursuant to Article 3 shall be valid until 31 December 1975.

Article 6

The Member States shall not later than 1 November 1975 return to the reserve the unused portion of their initial share which on 15 October 1975 exceeds 20 % of the initial amount. They may return a greater portion if there are grounds for believing that such portion may not be used in full.

Not later than 1 November 1975 the Member States shall notify the Commission of the total quantities of the products in question imported up to and including 15 October 1975 and charged against the Community quota and of any portion of their initial shares returned to the reserve.

Article 7

The Commission shall keep an account of the shares opened by the Member States pursuant to Articles 2 and 3 and shall, as soon as the information reaches it,

inform each State of the extent to which the reserve has been used up.

Not later than 5 November 1975 it shall inform the Member States of the amounts still in reserve following any return of shares pursuant to Article 6.

It shall ensure that when an amount exhausting the reserve is drawn, the amount so drawn does not exceed the balance available, and to this end shall notify the amount of that balance to the Member State making the last drawing.

Article 8

1. The Member States shall take all appropriate measures to ensure that additional shares drawn pursuant to Article 3 are opened in such a way that importations may be charged without interruption against their accumulated share of the tariff quota.

2. The Member States shall ensure that importers of the product in question established in their territories have free access to the shares allocated to them.

3. The Member State shall charge imports of the product in question against their shares as and when the product is entered with the customs authorities for home use.

4. The extent to which the Member States have used up their shares shall be determined on the basis of the importations charged against their shares in accordance with paragraph 3.

Article 9

At the request of the Commission, the Member States shall inform it of imports charged against their shares.

Article 10

The Member States and the Commission shall cooperate closely to ensure that this Regulation is complied with.

Article 11

This Regulation shall enter into force on 1 August 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 July 1975.

For the Council

The President

E. COLOMBO

REGULATION (EEC) No 1803/75 OF THE COMMISSION**of 14 July 1975****fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community ;

Having regard to Council Regulation No 120/67/EEC ⁽¹⁾ of 13 June 1967 on the common organization of the market in cereals, as last amended by Regulation (EEC) No 85/75 ⁽²⁾, and in particular Article 13 (5) thereof ;

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye flour, and wheat groats and meal were fixed by Regulation (EEC) No 2524/74 ⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas it follows from applying the provisions contained in Regulation (EEC) No 2524/74 to the

offer prices and today's quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies to be charged on the products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation No 120/67/EEC are hereby fixed as shown in the table annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 15 July 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 117, 19. 6. 1967, p. 2269/67.

⁽²⁾ OJ No L 11, 16. 1. 1975, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 271, 5. 10. 1974, p. 9.

ANNEX

to the Commission Regulation of 14 July 1975 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

(u.a./metric ton)

CCT heading No	Description of goods	Levies
10.01 A	Common wheat and meslin	33.48
10.01 B	Durum wheat	32.39 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rye	46.35 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	40.04
10.04	Oats	32.14
10.05 B	Maize other than hybrid maize for sowing	20.98 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	15.17
10.07 B	Millet	6.90 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	35.20 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed ; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	66.21
11.01 B	Rye flour	84.25
11.02 A I a	Durum wheat groats and meal	69.15
11.02 A I b	Common wheat groats and meal	70.21

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./metric ton.

⁽²⁾ Where maize originated in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments, the levy is reduced by 6 u.a./metric ton as provided for in Regulation (EEC) No 1599/75.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.50 u.a./metric ton subject to the application of the provisions of Article 22 of Regulation (EEC) No 1599/75.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 % subject to the application of the provisions of Article 22 of Regulation (EEC) No 1599/75.

⁽⁵⁾ Where wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./metric ton.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1234/71 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

REGULATION (EEC) No 1804/75 OF THE COMMISSION**of 14 July 1975****fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community ;

Having regard to Council Regulation No 120/67/EEC⁽¹⁾ of 13 June 1967 on the common organization of the market in cereals, as last amended by Regulation (EEC) No 85/75⁽²⁾, and in particular Article 15 (6) thereof ;

Whereas the premiums to be added to the levies on cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No 2017/74⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, the premiums at present in force, which are to be added to the levies, should be

altered as shown in the tables annexed to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The scale of the premiums to be added, pursuant to Article 15 of Regulation No 120/67/EEC, to the import levies fixed in advance in respect of cereals and malt is hereby fixed as shown in the tables annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 15 July 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 117, 19. 6. 1967, p. 2269/67.

⁽²⁾ OJ No L 11, 16. 1. 1975, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 210, 1. 8. 1974, p. 4.

ANNEX

to the Commission Regulation of 14 July 1975 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour⁽¹⁾

(u.a./metric ton)

CCT heading No	Description of goods	Current 7	1st period 8	2nd period 9	3rd period 10
10.01 A	Common wheat and meslin	0	0	0	0
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	7.39
10.02	Rye	0	0	0	0
10.03	Barley	0	0	0	0
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize other than hybrid maize for sowing	0	3.32	3.32	7.20
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0.37	0.37	0
10.07 D	Other	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

⁽¹⁾ The period of validity of the licence is limited in accordance with Regulation (EEC) No 2196/71 (OJ No L 231, 14. 10. 1971, p. 28), as last amended by Regulation (EEC) No 3148/73 (OJ No L 321, 22. 11. 1973, p. 13).

B. Malt

(u.a./100 kg)

CCT heading No	Description of goods	Current 7	1st period 8	2nd period 9	3rd period 10	4th period 11
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 B	Roasted malt	0	0	0	0	0

REGULATION (EEC) No 1805/75 OF THE COMMISSION
of 14 July 1975
fixing the import levies on milk and milk products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community ;

Having regard to Council Regulation (EEC) No
804/68 ⁽¹⁾ of 27 June 1968 on the common organiza-
tion of the market in milk and milk products, as last
amended by Regulation (EEC) No 740/75 ⁽²⁾, and in
particular Article 14 (8) thereof ;

Whereas the import levies on milk and milk products
were fixed by Regulation (EEC) No 829/75 ⁽³⁾, as last
amended by Regulation (EEC) No 1635/75 ⁽⁴⁾ ;

Whereas it follows from applying the rules contained
in Regulation (EEC) No 829/75 to the prices known

to the Commission that the levies at present in force
should be altered as shown in the Annex to this Regu-
lation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The levies referred to in Article 14 (2) of Regulation
(EEC) No 804/68 are hereby fixed as shown in the
Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 16 July
1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 74, 22. 3. 1975, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 79, 28. 3. 1975, p. 31.

⁽⁴⁾ OJ No L 165, 28. 6. 1975, p. 23.

ANNEX

Tariff Nomenclature			Levy (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
CCT heading No	Description of goods	Code	
04.01	Milk and cream, fresh, not concentrated or sweetened :		
	A. Of a fat content, by weight, not exceeding 6 % :		
	I. Yoghourt, kephir, curdled milk, whey, buttermilk and other fermented or acidified milk :		
	a) In immediate packings of a net capacity of 2 litres or less	0110	16-90
	b) Other	0120	14-90
	II. Other :		
	a) In immediate packings of a net capacity of 2 litres or less and of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 4 %	0130	14-90
	2. Exceeding 4 %	0140	18-31
	b) Other, of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 4 %	0150	13-90
	2. Exceeding 4 %	0160	17-31
	B. Other, of a fat content, by weight :		
	I. Exceeding 6 % but not exceeding 21 %	0200	37-26
	II. Exceeding 21 % but not exceeding 45 %	0300	78-83
	III. Exceeding 45 %	0400	121-82
04.02	Milk and cream, preserved, concentrated or sweetened :		
	A. Not containing added sugar :		
	I. Whey	0500	10-27
	II. Milk and cream, in powder or granules :		
	a) In immediate packings of a net capacity of 2.5 kg or less and of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 1.5 %	0620	64-90
	2. Exceeding 1.5 % but not exceeding 27 %	0720	82-58
	3. Exceeding 27 % but not exceeding 29 %	0820	84-58
	4. Exceeding 29 %	0920	96-62
	b) Other, of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 1.5 %	1020	58-90
	2. Exceeding 1.5 % but not exceeding 27 %	1120	76-58
	3. Exceeding 27 % but not exceeding 29 %	1220	78-58
	4. Exceeding 29 %	1320	90-62
	III. Milk and cream, other than in powder or granules :		
	a) In hermetically sealed cans of a net capacity of 454 g or less, or in glass containers of a capacity of 0.5 litre or less and of a fat content, by weight, of 11 % or less :		
	1. Of a fat content, by weight, of 8.9 % or less	1420	9-21
	2. Other	1520	12-43
	b) Other, of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 45 %	1620	78-83
	2. Exceeding 45 %	1720	121-82

Tariff Nomenclature		Code	Levy (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
CCT heading No	Description of goods		
04.02 (cont'd)	B. Containing added sugar :		
	I. Milk and cream, in powder or granules :		
	a) Special milk for infants ⁽¹⁾ , in hermetically sealed cans of a net capacity of 500 g or less and of a fat content, by weight, exceeding 10 % but not exceeding 27 % ⁽²⁾	1820	30.00
	b) Other :		
	1. In immediate packings of a net capacity of 2.5 kg or less and of a fat content, by weight :		
	aa) Not exceeding 1.5 % ⁽³⁾	2220	per kg 0.5890 ⁽⁹⁾
	bb) Exceeding 1.5 % but not exceeding 27 % ⁽³⁾	2320	per kg 0.7658 ⁽⁹⁾
	cc) Exceeding 27 % ⁽³⁾	2420	per kg 0.9062 ⁽⁹⁾
	2. Other, of a fat content, by weight :		
	aa) Not exceeding 1.5 % ⁽³⁾	2520	per kg 0.5890 ⁽¹⁰⁾
	bb) Exceeding 1.5 % but not exceeding 27 % ⁽³⁾	2620	per kg 0.7658 ⁽¹⁰⁾
	cc) Exceeding 27 % ⁽³⁾	2720	per kg 0.9062 ⁽¹⁰⁾
	II. Milk and cream, other than in powder or granules :		
	a) In hermetically sealed cans of a net capacity of 454 g or less and of a fat content, by weight, not exceeding 9.5 %	2810	18.27
	b) Other, of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 45 % ⁽³⁾	2910	per kg 0.7883 ⁽¹⁰⁾
	2. Exceeding 45 % ⁽³⁾	3010	per kg 1.2182 ⁽¹⁰⁾
04.03	Butter :		
	A. Of a fat content, by weight, not exceeding 85 %	3110	143.32
	B. Other	3210	174.85
04.04	Cheese and curd :		
	A. Emmentaler, Gruyère, Sbrinz, Bergkäse and Appenzel, not grated or powdered :		
	I. Of a minimum fat content of 45 % by weight, referred to dry matter, matured for at least 3 months ⁽²⁾ :		
	a) Whole cheese ⁽⁴⁾ of a free-at-frontier value ⁽⁵⁾ per 100 kg net weight of :		
	1. 186.68 u.a. (a) or more but less than 206.68 u.a. (a)	3317	15.00
	2. 206.68 u.a. (a) or more	3416	120.52 ⁽¹¹⁾

Tariff Nomenclature		Code	Levy (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
CCT heading No	Description of goods		
04.04 (cont'd)	b) Pieces packed in vacuum or in inert gas :		
	1. With rind on at least one side, of a net weight :		
	aa) Of 1 kg or more but less than 5 kg and of a free-at-frontier value ⁽⁵⁾ of 206.68 u.a. (a) or more but less than 234.68 u.a. (a) per 100 kg net weight	3517	15.00
	bb) Of 450 g or more and of a free-at-frontier value ⁽⁵⁾ of 234.68 u.a. (a) or more per 100 kg net weight	3615	120.52 ⁽¹¹⁾
	2. Other, of a net weight of 75 g or more but not exceeding 250 g ⁽⁶⁾ and of a free-at-frontier value ⁽⁵⁾ of 254.68 u.a. (a) or more per 100 kg net weight	3715	120.52 ⁽¹¹⁾
	II. Other	3800	120.52
	B. Glarus herb cheese (known as Schabziger) made from skimmed milk and mixed with finely-ground herbs ⁽²⁾	3900	111.09 ⁽¹²⁾
	C. Blue-veined cheese, not grated or powdered	4000	83.22
	D. Processed cheese, not grated or powdered :		
	I. In the blending of which only Emmentaler, Gruyère and Appenzell have been used and which may contain, as an addition, Glarus herb cheese (known as Schabziger), put up for retail sale ⁽⁷⁾ , of a free-at-frontier value ⁽⁵⁾ of not less than 150 u.a. per 100 kg net weight and of a fat content, by weight, in the dry matter, not exceeding 56 % ⁽²⁾	4120	30.00
	II. Other, of a fat content, by weight :		
	a) Not exceeding 36 % and of a fat content, by weight, referred to dry matter :		
	1. Not exceeding 48 %	4410	98.33
	2. Exceeding 48 %	4510	105.27
	b) Exceeding 36 %	4610	185.27
	E. Other :		
	I. Not grated or powdered, of a fat content, by weight, not exceeding 40 % and a water content, calculated by weight, of the non-fatty matter :		
	a) Not exceeding 47 %	4710	111.09

Tariff Nomenclature		Code	Levy (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
CCT heading No	Description of goods		
04.04 (cont'd)	b) Exceeding 47 % but not exceeding 72 % : 1. Cheddar, including Chester : aa) Whole Cheddar cheeses ⁽⁴⁾ made from unpasteurized milk, of a minimum fat content of 50 % by weight, in the dry matter, matured for a least nine months and of a free-at-frontier value of not less than 186.20 u.a. per 100 kg net weight ⁽²⁾ bb) Other 2. Tilsit and Butterkäse, of a fat content, by weight, referred to the dry matter ⁽²⁾ : aa) Not exceeding 48 % bb) Exceeding 48 % 3. Kashkaval ⁽²⁾ 4. Cheese of sheep's milk or buffalo milk in containers holding brine, or in sheep- or goat-skin bottles ⁽²⁾ 5. Other c) Exceeding 72 % : 1. In immediate packings of a net capacity not exceeding 500 g 2. Other II. Not specified : a) Grated or powdered b) Other	4830 4850 4922 5022 5030 5060 5120 5210 5250 5310 5410	15.00 120.42 101.45 ⁽¹³⁾ 101.45 ⁽¹⁴⁾ 101.45 ⁽¹⁵⁾ 101.45 ⁽¹⁵⁾ 101.45 76.09 181.45 111.09 181.45
17.02	Other sugars ; sugar syrups ; artificial honey (whether or not mixed with natural honey) ; caramel : A. Lactose and lactose syrup : II. Other than that containing, in the dry state, 99 % or more by weight of the pure product ⁽¹⁶⁾	5500	15.25
17.05	Flavoured or coloured sugars, syrups and molasses, but not including fruit juices containing added sugar in any proportion : A. Lactose and lactose syrup	5600	15.25
23.07	Sweetened forage ; other preparations of a kind used in animal feeding : B. Other, containing starch or glucose or glucose syrup falling within subheadings 17.02 B and 17.05 B, or milk products ⁽⁸⁾ : I. Containing starch, or glucose or glucose syrup : a) Containing no starch or containing 10 % or less by weight of starch : 1. 2. 3. Containing 50 % or more but less than 75 % by weight of milk products 4. Containing 75 % or more by weight of milk products	5700 5800	46.18 59.72

Tariff Nomenclature		Code	Levy (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
CCT heading No	Description of goods		
23.07 (cont'd)	b) Containing more than 10 % but not more than 30 % by weight of starch :		
	1.		
	2.		
	3. Containing 50 % or more by weight of milk products	5900	55.50
	c) Containing more than 30 % by weight of starch :		
	1.		
	2.		
	3. Containing 50 % or more by weight of milk products	6000	44.75
	II. Containing no starch, glucose or glucose syrup, but containing milk products	6100	59.72

For notes ⁽¹⁾ to ⁽⁹⁾, see notes ⁽¹⁾ to ⁽⁹⁾ of Council Regulation (EEC) No 823/68 (OJ No L 151, 30. 6. 1968).

⁽⁹⁾ The levy on 100 kg of product falling within this subheading is equal to the sum of the following components :

- a) the amount per kg shown, multiplied by the weight of milk and cream contained in 100 kg of product;
- b) 6 u.a.; and
- c) 0.75 u.a.

⁽¹⁰⁾ The levy on 100 kg of product falling within this subheading is equal to the sum of the following components:

- a) the amount per kg shown, multiplied by the weight of milk and cream contained in 100 kg of product; and
- b) 0.75 u.a.

⁽¹¹⁾ The levy is limited to 7.50 u.a. per 100 kg net weight.

⁽¹²⁾ The levy is limited to 6 % of the value for customs purposes.

⁽¹³⁾ The levy is limited to 43.80 u.a. per 100 kg net weight for imports from Austria, Finland, Rumania and Switzerland (Regulation (EEC) No 1054/68 as amended).

⁽¹⁴⁾ The levy is limited to 63.80 u.a. per 100 kg net weight for imports from Austria, Finland, Rumania and Switzerland (Regulation (EEC) No 1054/68 as amended).

⁽¹⁵⁾ The levy is limited to 43.80 u.a. per 100 kg net weight for imports from Bulgaria, Hungary, Rumania and Turkey (Regulation (EEC) No 1054/68 as amended).

⁽¹⁶⁾ Lactose and lactose syrup falling within subheading 17.02 A I are, in pursuance of Regulation No 189/66/EEC, subject to the same levy as that applicable to lactose and lactose syrup falling within subheading 17.02 A II.

(a) For imports into the United Kingdom, this free-at-frontier value shall be reduced by 7.11 u.a. per 100 kg net.

NB : For the purposes of heading No 04.04, the exchange rate to be applied in converting into national currencies the unit of account referred to in the subdivisions of this heading shall, notwithstanding general rule C 3 contained in Part I, Section I of the Common Customs Tariff be the representative rate, if such a rate is fixed pursuant to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy (OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62).

REGULATION (EEC) No 1806/75 OF THE COMMISSION**of 14 July 1975****on the annulment of an invitation to tender for the mobilization of common wheat for Chile opened by Regulation (EEC) No 2149/73**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community ;

Having regard to Council Regulation No 120/67/EEC ⁽¹⁾ of 13 June 1967 on the common organization of the market in cereals, as last amended by Regulation (EEC) No 665/75 ⁽²⁾ ;

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1693/72 ⁽³⁾ of 3 August 1972 fixing criteria for the mobilization of cereals intended as food aid, and in particular Article 6 thereof ;

Whereas pursuant to Commission Regulation (EEC) No 2149/73 ⁽⁴⁾ of 3 August 1973 on the opening of an invitation to tender for the mobilization of common wheat as aid for the Kingdom of Morocco, the Eastern Republic of Uruguay, the Republic of Chile and Malta, tenders were invited for the loading, transport and delivery fob (seaports) of 20 000 metric tons of common wheat for supply to the Republic of Chile ; whereas this contract was awarded on 17 August 1973 to a Community firm ;

Whereas, however, the implementation of this aid for Chile has been suspended ; whereas on 14 April 1975 the Council of the European Communities expressed its intention not to grant the food aid referred to above to Chile and to reallocate a part thereof to a charitable organization for delivery cif to certain sections of the Chilean population ;

Whereas the invitation to tender opened pursuant to Regulation (EEC) No 2149/73 should therefore be annulled and provision should be made for the cost to the successful tenderer of such annulment to be borne by the Community ;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the Opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The invitation to tender opened for the benefit of the Republic of Chile pursuant to Article 1 of Regulation (EEC) No 2149/73 is hereby annulled.

Article 2

1. The intervention agency of the Federal Republic of Germany shall determine, by agreement with the contractor, the cost to the latter of such annulment.
2. The amount as so determined shall be charged to Chapter 92 of the Community budget.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 117, 19. 6. 1967, p. 2269/67.

⁽²⁾ OJ No L 72, 20. 3. 1975, p. 14.

⁽³⁾ OJ No L 178, 5. 8. 1972, p. 3.

⁽⁴⁾ OJ No L 219, 7. 8. 1973, p. 8.

REGULATION (EEC) No 1807/75 OF THE COMMISSION

of 14 July 1975

amending Regulation (EEC) No 2637/70 as regards the security in respect of export licences for cereals and rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community ;

Having regard to Council Regulation No 120/67/EEC⁽¹⁾ of 13 June 1967 on the common organization of the market in cereals, as last amended by Regulation (EEC) No 665/75⁽²⁾, and in particular Article 12 (2) thereof ;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 2637/70⁽³⁾ of 23 December 1970 on special detailed rules for the application of the system of import and export licences and advance fixing certificates for agricultural products, as last amended by Regulation (EEC) No 1435/75⁽⁴⁾, fixed at five units of account per metric ton the security to be given in the case of a licence in respect of which the export refund or the export levy is fixed in advance for all cereals and products processed from cereals and rice except for malt and rice ;

Whereas the purpose of the arrangements for the provision of security can be achieved only if the amount of the security is fixed at a level which as far as possible guarantees compliance with the obligations deriving from a licence ; whereas in order to attain this objective as regards exports the amount of the security for all cereals and products processed from cereals and rice should be increased, with the exception of that for malt and rice, which has already been increased ;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the Opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

Subparagraphs (c) and (d) of Article 25 (1) of Regulation (EEC) No 2637/70 are amended to read as follows :

- '(c) 10 units of account per metric ton for export licences for the products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation No 120/67/EEC in respect of which the export refund or levy is fixed in advance ;
- (d) eight units of account per metric ton for export licences for the products listed in Article 1 (d) of Regulation No 120/67/EEC and in Article 1 of Regulation No 359/67/EEC in respect of which the export refund or levy is fixed in advance ;'

Article 2

This Regulation shall not apply to licences issued pursuant to applications lodged before 1 August 1975.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 August 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 117, 19. 6. 1967, p. 2269/67.

⁽²⁾ OJ No L 72, 20. 3. 1975, p. 14.

⁽³⁾ OJ No L 283, 29. 12. 1970, p. 15.

⁽⁴⁾ OJ No L 142, 14. 6. 1975, p. 9.

REGULATION (EEC) No 1808/75 OF THE COMMISSION
of 14 July 1975

re-establishing the levying of customs duties on knives with cutting blades, serrated or not (including pruning knives), other than knives falling within heading No 82.06, falling within heading No 82.09, originating in developing countries, to which the preferential tariff arrangements set out in Council Regulation (EEC) No 3054/74 of 2 December 1974 apply

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community;

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3054/74⁽¹⁾ of 2 December 1974 establishing preferential tariffs in respect of certain products originating in developing countries, and in particular Article 4 (2) thereof;

Whereas Article 1 (3) of that Regulation provides that the customs duties may, for each category of products, be suspended up to a Community ceiling, expressed in units of account, which will be equal to the sum arrived at by adding together the value of the products in question imported cif into the Community in 1971 and coming from countries and territories covered by those arrangements, but not including products coming from countries and territories already covered by various preferential tariff arrangements established by the Community, and 5 % of the value of 1972 cif imports coming from other countries and from countries and territories already covered by such arrangements;

Whereas Article 2 (1) of that Regulation provides that the customs duties may be re-established at any time once the Community ceiling has been reached;

Whereas, in respect of knives with cutting blades, serrated or not (including pruning knives), other than knives falling within heading No 82.06, the ceiling, calculated as indicated above, should be 2 237 000

units of account; whereas on 27 June 1975 the amounts of imports into the Community of the products in question, originating in countries and territories covered by preferential tariff arrangements, reached that ceiling; whereas, bearing in mind the objectives of Regulation (EEC) No 3054/74, which provides that the ceiling should not be exceeded, customs duties should be re-established in respect of the products in question,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

As from 18 July 1975, customs duties, suspended in pursuance of Council Regulation (EEC) No 3054/74 of 2 December 1974, shall be re-established in respect of the following products, imported into the Community:

CCT heading No	Description of goods
82.09	Knives with cutting blades, serrated or no (including pruning knives), other than knives falling within heading No 82.06

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

The President

François-Xavier ORTOLI

⁽¹⁾ OJ No L 329, 9. 12. 1974, p. 70.

REGULATION (EEC) No 1809/75 OF THE COMMISSION

of 14 July 1975

fixing the refunds on milk and milk products exported in the natural state

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community;

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 ⁽¹⁾ of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products, as last amended by Regulation (EEC) No 740/75 ⁽²⁾, and in particular Article 17 (4) thereof;

Having regard to the Opinion of the Monetary Committee;

Whereas Article 17 of Regulation (EEC) No 804/68 provides that the difference between prices in international trade for the products listed in Article 1 of that Regulation and prices for those products within the Community may be covered by an export refund;

Whereas Council Regulation (EEC) No 876/68 ⁽³⁾ of 28 June 1968 laying down general rules for granting export refunds on milk and milk products and criteria for fixing the amount of such refunds, as amended by Regulation (EEC) No 2429/72 ⁽⁴⁾, provides that when the refunds on the products listed in Article 1 of Regulation (EEC) No 804/68, exported in the natural state, are being fixed account must be taken of:

- the existing situation and the future trend with regard to prices and availabilities of milk and milk products on the Community market and prices for milk and milk products in international trade;
- marketing costs and the most favourable transport charges from Community markets to ports or other points of export in the Community, as well as costs incurred in placing the goods on the market of the country of destination;
- the aims of the common organization of the market in milk and milk products which are to ensure equilibrium and the natural development of prices and trade on this market;

— the need to avoid disturbances on the Community market; and

— the economic aspect of the proposed exports;

Whereas Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 876/68 provides that when prices within the Community are being determined account should be taken of the ruling prices which are most favourable for exportation, and that when prices in international trade are being determined particular account should be taken of:

- (a) prices ruling on third country markets;
- (b) the most favourable prices in third countries of destination for third country imports;
- (c) producer prices recorded in exporting third countries, account being taken, where appropriate, of subsidies granted by those countries; and
- (d) free-at-Community-frontier offer prices;

Whereas Article 4 of Regulation (EEC) No 876/68 provides that the world market situation or the specific requirements of certain markets may make it necessary to vary the refund on the products listed in Article 1 of Regulation (EEC) No 804/68 according to destination;

Whereas Article 5 (1) of Regulation (EEC) No 876/68 provides that the list of products on which export refunds are granted and the amount of such refunds should be fixed at least once every four weeks; whereas the amount of the refund may, however, remain at the same level for more than four weeks;

Whereas Article 2 of Commission Regulation (EEC) No 1098/68 ⁽⁵⁾ of 27 July 1968 on detailed rules for the application of export refunds on milk and milk products, as last amended by Regulation (EEC) No 37/75 ⁽⁶⁾, provides that the refund on products falling within subheading 04.02 B is equal to the sum of two

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 74, 22. 3. 1975, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 155, 3. 7. 1968, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 264, 23. 11. 1972, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 184, 29. 7. 1968, p. 10.

⁽⁶⁾ OJ No L 5, 9. 1. 1975, p. 7.

components, the first representing the quantity of milk products and the second representing the quantity of added sucrose; whereas, however, the latter component applies only if the added sucrose was produced from beet or cane harvested within the Community;

Whereas for the products falling within subheading 04.02 B II a) or 04.02 B II b) 1 with a fat content not exceeding 9.5 % by weight the first component referred to above is fixed for 100 kg of the whole product; whereas for the other products falling within subheading 04.02 B this component is calculated by multiplying the basic amount by the milk product content of the product in question; whereas this basic amount is the refund on 1 kilogramme of milk products contained in the product;

Whereas the second component is calculated by multiplying the sucrose content of the product by the basic amount of the refund valid on the day of exportation for the products listed in Article 1 (1) (d) of Council Regulation (EEC) No 3330/74⁽¹⁾ of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar;

Whereas, if the refund system is to operate normally, refunds should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other, at any given moment, within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each

of these currencies recorded for a given period, in relation to the Community currencies referred to in the previous subparagraph;

Whereas it follows from applying these rules to the present situation on the market in milk and milk products, and in particular to prices for these products within the Community and on the world market, that the refund should be fixed at the amounts shown in the Annex to this Regulation;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the Opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The refunds referred to in Article 17 of Regulation (EEC) No 804/68 on products exported in the natural state are hereby fixed at the amounts shown in the Annex.

2. No refunds are fixed for exports to Zone E for products falling within heading Nos 04.01, 04.02, 04.03 and 23.07 of the Common Customs Tariff.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 15 July 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

ANNEX

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
04.01	Milk and cream, fresh, not concentrated or sweetened :		
	ex A. Other than whey, of a fat content, by weight, not exceeding 6 % :		
	I. Yoghourt, kephir, curdled milk, buttermilk and other fermented or acidified milk :		
	a) In immediate packings of a net capacity of 2 litres or less	0110 00	3.40
	b) Other	0120 00	—
	II. Others :		
	a) In immediate packings of a net capacity of 2 litres or less and of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 4 % :		
	(aa) of a fat content, by weight, not exceeding 1.5 %	0130 10	0.90
	(bb) of a fat content, by weight, exceeding 1.5 % but not exceeding 3 %	0130 22	
	for exports to :		
	— countries near the Community		3.28
	— other destinations		4.30
	(cc) of a fat content, by weight, exceeding 3 %	0130 31	
	for exports to :		
	— countries near the Community		4.50
	— other destinations		5.50
	2. Exceeding 4 %	0140 00	
	for exports to :		
	— countries near the Community		4.60
	— other destinations		6.15
	b) Other, of a fat content, by weight :		
	1. Not exceeding 4 % :		
	(aa) of a fat content, by weight, not exceeding 1.5 %	0150 10	0.90
	(bb) of a fat content, by weight, exceeding 1.5 % but not exceeding 3 %	0150 21	3.20
	(cc) of a fat content, by weight, exceeding 3 %	0150 31	3.20
	2. Exceeding 4 %	0160 00	3.20
	ex B. Other, excluding whey, of a fat content, by weight :		
	ex I. Exceeding 6 % but not exceeding 21 % :		
	(a) of a fat content, by weight, not exceeding 10 %	0200 05	9.86
	(b) of a fat content, by weight, exceeding 10 % but not exceeding 17 %	0200 11	13.55
	(c) of a fat content, by weight, exceeding 17 %	0200 21	22.19
	II. Exceeding 21 % but not exceeding 45 % :		
	(a) of a fat content, by weight, not exceeding 39 %	0300 10	27.11
	(b) of a fat content, by weight, exceeding 39 %	0300 20	49.29

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
04.01 (cont'd)	III. More than 45 % : (a) Of a fat content, by weight, not exceeding 68 % (b) Of a fat content, by weight, exceeding 68 %	0400 11 0400 21	56.69 85.03
04.02	Milk and cream, preserved, concentrated or sweetened : A. Not containing added sugar : II. Milk and cream, in powder or granules : a) In immediate packings of a net capacity of 2.5 kg or less and of a fat content, by weight : 1. Not exceeding 1.5 % : (aa) in immediate packings of a net capacity of 1 kg or less (bb) In hermetically sealed cans of a net capacity of over 1 kg (cc) Other 2. Exceeding 1.5 % but not exceeding 27 % : (aa) of a fat content, by weight, not exceeding 11 % : (111) in immediate packings of a net capacity of 1 kg or less (222) In hermetically sealed cans of a net capacity of over 1 kg (333) Other (bb) of a fat content, by weight, exceeding 11 % but not exceeding 17 % (cc) of a fat content, by weight, exceeding 17 % but not exceeding 25 % (dd) of a fat content, by weight, exceeding 25 % 3. Exceeding 27 % but not exceeding 29 % 4. Exceeding 29 % : (aa) of a fat content, by weight, not exceeding 41 % (bb) of a fat content, by weight, exceeding 41 % b) Other, of a fat content, by weight : 1. Not exceeding 1.5 % (aa) Corresponding to the conditions in Annex I, points 1 and 2 of Regulation (EEC) No 1108/68, as last amended by Regulation (EEC) No 1457/75, which however may contain added vitamins or be packed in metal containers (bb) Other 2. Exceeding 1.5 % but not exceeding 27 % : (aa) of a fat content, by weight, not exceeding 11 % (bb) of a fat content, by weight, exceeding 11 % but not exceeding 17 % (cc) of a fat content, by weight, exceeding 17 % but not exceeding 25 % (dd) of a fat content, by weight, exceeding 25 % 3. Exceeding 27 % but not exceeding 29 % 4. Exceeding 29 % : (aa) of a fat content, by weight, not exceeding 41 % (bb) of a content, by weight, exceeding 41 %	0620 10 0620 15 0620 21 0720 11 0720 15 0720 17 0720 20 0720 30 0720 40 0820 00 0920 10 0920 20 1020 11 1020 20 1120 10 1120 20 1120 30 1120 40 1220 00 1320 10 1320 20	44.60 44.60 44.60 44.60 44.60 44.60 49.50 54.00 60.00 61.50 63.00 72.00 44.60 36.50 44.60 49.50 54.00 60.00 61.50 63.00 72.00

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
04.02 (cont'd)	III. Milk and cream, other than in powder or granules : a) In hermetically sealed cans of a net capacity of 454 g or less or in glass containers containing 0.5 litres or less and of a fat content, by weight, not exceeding 11 % : ex 1. Of a fat content, by weight, not exceeding 8.9 % (aa) of a fat content, by weight, exceeding 3 % but not exceeding 7.4 % (bb) of a fat content, by weight, exceeding 7.4 % 2. Other b) Other, of a fat content, by weight : ex 1. Not exceeding 45 % : (aa) of a fat content, by weight, exceeding 3 % but not exceeding 7.4 % (bb) of a fat content, by weight, exceeding 7.4 % but not exceeding 8.9 % (cc) of a fat content, by weight, exceeding 8.9 % but not exceeding 11 % (dd) of a fat content, by weight, exceeding 11 % but not exceeding 21 % (ee) of a fat content, by weight, exceeding 21 % but not exceeding 39 % (ff) of a fat content, by weight, exceeding 39 % 2. Exceeding 45 % B. Containing added sugar : I. Milk and cream, in powder or granules : ex b) Other, excluding whey : 1. In immediate packings of a net capacity of 2.5 kg or less and of a fat content, by weight : aa) Not exceeding 1.5 % bb) Exceeding 1.5 % but not exceeding 27 % : (11) of a fat content, by weight, not exceeding 11 % (22) of a fat content, by weight, exceeding 11 % but not exceeding 17 % (33) of a fat content, by weight, exceeding 17 % but not exceeding 25 % (44) of a fat content, by weight, exceeding 25 % cc) Exceeding 27 % : (11) of a fat content, by weight, not exceeding 41 % (22) of a fat content, by weight, exceeding 41 % 2. Other, of a fat content, by weight : aa) Not exceeding 1.5 %	1420 11 1420 21 1520 00 1620 11 1620 21 1620 30 1620 40 1620 50 1620 60 1720 00 2220 00 2320 10 2320 20 2320 30 2320 40 2420 10 2420 20 2520 00	11.07 14.33 16.99 11.07 14.33 16.99 13.55 27.11 49.29 56.69 0.4460 ⁽¹⁾ per kg 0.4460 ⁽¹⁾ per kg 0.4950 ⁽¹⁾ per kg 0.5400 ⁽¹⁾ per kg 0.6000 ⁽¹⁾ per kg 0.6150 ⁽¹⁾ per kg 0.7200 ⁽¹⁾ per kg 0.4460 ⁽¹⁾ per kg

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
04.02 (cont'd)	bb) Exceeding 1.5 % but not exceeding 27 % :		
	(11) of a fat content, by weight, not exceeding 11 %	2620 10	0.4460 ⁽¹⁾ per kg
	(22) of a fat content, by weight, exceeding 11 % but not exceeding 17 %	2620 20	0.4950 ⁽¹⁾ per kg
	(33) of a fat content, by weight, exceeding 17 % but not exceeding 25 %	2620 30	0.5400 ⁽¹⁾ per kg
	(44) of a fat content, by weight, exceeding 25 %	2620 40	0.6000 ⁽¹⁾ per kg
	cc) Exceeding 27 % :		
	(11) of a fat content, by weight not exceeding 41 %	2720 10	0.6150 ⁽¹⁾ per kg
	(22) of a fat content, by weight, exceeding 41 %	2720 20	0.7200 ⁽¹⁾ per kg
	ex II. Milk and cream, excluding whey other than in powder or granules :		
	ex a) In hermetically sealed cans of a net capacity of 454 g or less and of a fat content, by weight, not exceeding 9.5 % :		
	(1) of a fat content, by weight, not exceeding 6.9 % and of a lactic dry matter content, by weight of 15 % or more	2810 10	9.64 ⁽²⁾
	(2) of a fat content, by weight, exceeding 6.9 % and of a lactic dry matter content, by weight of 15 % or more	2810 20	17.64 ⁽²⁾
	b) Other, of a fat content, by weight :		
	ex 1. Not exceeding 45 % :		
	(aa) of a fat content, by weight, not exceeding 6.9 % and of lactic dry matter content, by weight of 15 % or more	2910 70	9.64 ⁽²⁾
	(bb) of a fat content, by weight, exceeding 6.9 % but not exceeding 9.5 % and of a lactic dry matter content, by weight, of 15 % or more	2910 75	17.64 ⁽²⁾
	(cc) of a fat content, by weight, exceeding 9.5 % but not exceeding 21 % and of a lactic dry matter content, by weight, less than 15 %	2910 80	0.1355 ⁽¹⁾ per kg
	(dd) of a fat content, by weight, exceeding 21 % but not exceeding 39 %	2910 85	0.2711 ⁽¹⁾ per kg
	(ee) of a fat content, by weight, exceeding 39 %	2910 90	0.4929 ⁽¹⁾ per kg
	2. Exceeding 45 %	3010 00	0.5669 ⁽¹⁾ per kg
04.03	Butter :		
	ex A. Of a fat content, by weight, not exceeding 85 % :		
	(I) of a fat content, by weight, of 62 % or more, but less than 78 %	3110 05	61.30

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
04.03 (cont'd)	(II) of a fat content, by weight, of 78 % or more, but less than 80 %	3110 16	77.11
	(III) of a fat content, by weight, of 80 % or more, but less than 82 %	3110 22	79.08
	(IV) of a fat content, by weight, of 82 % or more	3110 32	81.05
	B. Other, of a fat content, by weight :		
	(I) Not exceeding 99.5 %	3210 10	81.05
	(II) Exceeding 99.5 %	3210 20	113.41
04.04	Cheese and curd :		
	ex A. Emmentaler and Gruyère, not grated or powdered :		
	II. Other	3800 00	
	for exports to :		
	— Zone D		10.00
	— Zone E		—
	— Canada		70.00
	— Liechtenstein and Switzerland		—
	— Austria		29.80
	— other destinations		75.81
	ex C. Blue-veined cheese, not grated or powdered, other than Roquefort :	4000 00	
	for exports to :		
	— Zone D		29.00
	— Zone E		25.00
	— Canada		54.41
	— other destinations		61.94
	D. Processed cheese, not grated or powdered :		
	II. Other, of a fat content, by weight :		
	a) Not exceeding 36 % and of a fat content, by weight, in the dry matter :		
	ex 1. Not exceeding 48 % and of a dry matter content, by weight :		
	(aa) Of 33 % or more but less than 38 %	4410 10	
	for exports to :		
	— Zone D		1.00
	— Zone E		9.00
	— Canada		21.85
	— Switzerland		11.50
	— other destinations		26.00
	(bb) Of 38 % or more but less than 43 % and of a fat content, by weight, in the dry matter :		
	(11) Less than 20 %	4410 20	
	for exports to :		
	— Zone D		1.00
	— Zone E		9.00
	— Canada		21.85
	— Switzerland		11.50
	— other destinations		26.00

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
04.04 (cont'd)	(22) Of 20 % or more for exports to : — Zone D — Zone E — Canada — Switzerland — other destinations	4410 30	1.00 13.00 31.18 16.50 38.40
	(cc) Of 43 % or more and of a fat content, by weight, in the dry matter :		
	(11) Less than 20 % for exports to : — Zone D — Zone E — Canada — Switzerland — other destinations	4410 40	1.00 9.00 21.85 11.50 26.00
	(22) Of 20 % or more but less than 40 % for exports to : — Zone D — Zone E — Canada — Switzerland — other destinations	4410 50	1.00 13.00 31.18 16.50 38.40
	(33) Of 40 % or more for exports to : — Zone D — Zone E — Canada — Switzerland — other destinations	4410 60	1.00 19.00 50.82 21.45 56.00
	ex 2. Exceeding 48 % and of a dry matter content, by weight :		
	(aa) Of 33 % or more but less than 38 % for exports to : — Zone D — Zone E — Canada — Switzerland — other destinations	4510 10	1.00 9.00 21.85 11.50 26.00
	(bb) Of 38 % or more but less than 43 % for exports to : — Zone D — Zone E — Canada — Switzerland — other destinations	4510 20	1.00 13.00 31.18 16.50 38.40
	(cc) Of 43 % or more but less than 46 % for exports to : — Zone D — Zone E — Canada — Switzerland — other destinations	4510 30	1.00 19.00 50.82 21.45 56.00

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
04.04 (cont'd)	(dd) Of 46 % or more and of a fat content, by weight, in the dry matter :		
	(11) Less than 55 %	4510 40	
	for exports to :		
	— Zone D		1.00
	— Zone E		19.00
	— Canada		50.82
	— Switzerland		21.45
	— other destinations		56.00
	(22) Of 55 % or more	4510 50	
	for exports to :		
	— Zone D		1.00
	— Zone E		23.00
	— Canada		59.50
	— Switzerland		25.40
	— other destinations		66.50
	b) Exceeding 36 %	4610 00	
	for exports to :		
	— Zone D		1.00
	— Zone E		23.00
	— Canada		59.50
	— Switzerland		25.40
	— other destinations		66.50
	E. Other :		
	I. Not grated or powdered, of a fat content, by weight, not exceeding 40 % and a water content, calculated by weight, of the not-fatty matter :		
	ex a) Not exceeding 47 % :		
	(1) Grana, Parmigiano Reggiano	4710 11	
	for exports to :		
	— Zone D		86.37
	— Zone E		50.00
	— Canada		83.46
	— other destinations		86.37
	(2) Fiore Sardo, Pecorino	4710 16	
	for exports to :		
	— Zone D		95.00
	— Zone E		52.00
	— Canada		85.00
	— other destinations		95.00
	(3) Other, of a fat content, by weight, in the dry matter of 30 % or more	4710 21	
	for exports to :		
	— Zone D		86.37
	— Zone E		50.00
	— Canada		83.46
	— other destinations		86.37

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
04.04 (cont'd)	b) Exceeding 47 % but not exceeding 72 % : 1. Cheddar, including Chester : ex bb) Other, of a fat content, by weight, in the dry matter of 48 % or more for exports to : — Zone D 1.00 — Zone E — — Canada 60.00 — Switzerland 12.00 — other destinations 70.00 ex 5. Other, of a fat content, by weight, in the dry matter : (aa) Less than 5 % and of a content, by weight in the dry matter of 32 % or more for exports to : — Zone D 3.00 — Zone E — — Canada 22.31 — Switzerland 12.00 — other destinations 30.00 (bb) Of 5 % or more but less than 19 % and of a content, by weight, in the dry matter of 32 % or more for exports to : — Zone D 4.00 — Zone E — — Canada 42.02 — Switzerland 14.00 — other destinations 48.98 (cc) Of 19 % or more but less than 39 % and of a water content, calculated by weight, of the non-fatty matter not exceeding 62 % for exports to : — Zone D 5.00 — Zone E — — Canada 50.04 — Switzerland 17.00 — other destinations 57.12 (dd) Of 39 % or more : (11) Asiago, Caciocavallo, Provolone, Ragusano for exports to : — Zone D 53.00 — Zone E 40.00 — Canada 70.00 — Switzerland 20.00 — other destinations 80.00 (22) Danbo, Edam, Fontal, Fontina, Fynbo, Gouda, Havarti, Maribo, Samsø, Tilsit for exports to : — Zone D 10.00 — Zone E 25.00 — Canada 56.93 — Switzerland 20.00 — other destinations 64.55	4850 00 5120 11 5120 15 5120 21 5120 31 5120 44	

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
04.04 (cont'd)	(33) Butterkäse, Esrom, Italico, Kernhem, Saint-Nectaire, Saint-Paulin, Taleggio	5120 54	
	for exports to :		
	— Zone D		10.00
	— Zone E		25.00
	— Canada		48.59
	— Switzerland		20.00
	— other destinations		55.88
	(44) Cantal	5120 58	
	for exports to :		
	— Zone D		1.00
	— Zone E		34.00
	— Canada		55.97
	— Switzerland		12.00
	— other destinations		65.57
	(55) Salted ricotta, of a fat content, by weight, of 30 % or more	5120 59	
	for exports to :		
	— Zone E		15.00
	— Canada		25.00
	— other destinations		28.32
	(66) Feta, of a water content calculated by weight of the non-fatty matter exceeding 62 % but not exceeding 72 %, in containers holding brine	5120 80	
	for exports to :		
	— Zone D		6.00
	— Zone E		13.00
	— Canada		45.43
	— Switzerland		20.00
	— other destinations		52.93
	(77) Colby, Monterey	5120 83	
	for exports to :		
	— Zone D		1.00
	— Zone E		—
	— Canada		55.97
	— Switzerland		12.00
	— other destinations		65.57
	(88) Other, of a water content, calculated by weight, of the non-fatty matter :		
	(aaa) Exceeding 47 % but not exceeding 52 %	5120 86	
	for exports to :		
	— Zone D		53.00
	— Switzerland		20.00
	— Zone E		40.00
	— Canada		70.00
	— other destinations		72.45
	(bbb) Exceeding 52 % but not exceeding 62 %	5120 91	
	for exports to :		
	— Zone D		6.00
	— Zone E		25.00
	— Canada		56.93
	— Switzerland		20.00
	— other destinations		64.55

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
04.04 (cont'd)	II. Other : ex) a) Grated or powdered, of a fat content by weight exceeding 20 %, of a lactose content by weight, less than 5 % and of a dry matter content, by weight : (1) of 80 % or more but less than 85 % for exports to : — Zone E — Canada — other destinations (2) of 85 % or more but less than 95 % for exports to : — Zone E — Canada — other destinations (3) of 95 % or more for exports to : — Zone E — Canada — other destinations	5310 10 5310 21 5310 30	20.00 40.00 48.00 25.00 45.00 60.00 30.00 50.00 70.00
23.07	Sweetened forage ; other preparations of a kind used in animal feeding : ex B. Other, containing starch, glucose or glucose syrup falling within sub-headings 17.02 B and 17.05 B, or milk products, excluding special compound feedingstuffs (*) : 1. Containing starch, or glucose or glucose syrup : a) Containing no starch or containing 10 % or less by weight of starch : 3. Containing 50 % or more but less than 75 % by weight of milk products and containing, by weight, milk powder of a fat content, by weight, not exceeding 11 %, excluding whey powder : (aa) less than 30 % (bb) 30 % or more but less than 40 % (cc) 40 % or more but less than 50 % (dd) 50 % or more but less than 60 % (ee) 60 % or more but less than 70 % (ff) 70 % or more 4. Containing 75 % or more by weight of milk products and containing, by weight, milk powder of a fat content, by weight, not exceeding 11 %, excluding whey powder : (aa) less than 30 % (bb) 30 % or more but less than 40 % (cc) 40 % or more but less than 50 % (dd) 50 % or more but less than 60 % (ee) 60 % or more but less than 70 % (ff) 70 % or more but less than 75 % (gg) 75 % or more but less than 80 % (hh) 80 % or more	5700 12 5700 22 5700 32 5700 41 5700 51 5700 61 5800 12 5800 22 5800 31 5800 41 5800 51 5800 61 5800 71 5800 81	— 11.68 15.33 18.98 22.63 26.28 — 11.68 15.33 18.98 22.63 26.28 28.11 29.93

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
23.07 (cont'd)	II. Containing no starch, glucose or glucose syrup, but containing milk products, containing, by weight, milk powder of a fat content, by weight, not exceeding 11 %, excluding whey powder : (a) 50 % or more but less than 60 % (b) 60 % or more but less than 70 % (c) 70 % or more but less than 80 % (d) 80 % or more	5900 11 5900 21 5900 31 5900 41	18.98 22.63 26.28 29.93

⁽¹⁾ The weight of added non-lactic matter and lactose should be disregarded for the purpose of calculating fat content.

The refund on 100 kg of product falling within this subheading is equal to the sum of the following components :

- (a) the amount per kg shown, multiplied by the weight of milk and cream contained in 100 kg of product ;
- (b) a component calculated in accordance with the provisions of Article 2 (3) Regulation (EEC) No 1098/68.

⁽²⁾ The refund on 100 kg of product falling within this subheading is equal to the sum of the following components :

- (a) the amount per 100 kg shown and
- (b) a component calculated in accordance with the provisions of Article 2 (3) of Regulation (EEC) No 1098/68.

⁽³⁾ 'Special compound feedingstuffs' are feedingstuffs containing :

- (a) skimmed-milk powder,
- (b) fish meal and
- (c) active carbon or a mixture of tartazine yellow (E102) and patent blue V (E131) or cochineal red A (E124) or patent blue V (E131).

N.B. : — For the purposes of this Regulation 'countries near the Community means : Zone D, Austria, Liechtenstein, Switzerland, Yugoslavia plus the destinations indicated in Article 3 of Regulation (EEC) No 192/75.

— Zones A, B, C, D and E are those defined in Regulation (EEC) No 1098/68 as last amended by Regulation (EEC) No 37/75.

The weight of non-milk fat should be disregarded for the purposes of calculating fat content.

REGULATION (EEC) No 1810/75 OF THE COMMISSION
of 14 July 1975
altering the refunds on exports of certain milk products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community;

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 ⁽¹⁾ of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products as last amended by Regulation (EEC) No 740/75 ⁽²⁾, and in particular Article 17 (5) thereof;

Whereas the export refunds on milk and milk products were fixed by Regulation (EEC) No 1809/75 ⁽³⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 1809/75 to the information available to the Commission, since

the Opinion of the Management Committee, that the export refunds should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The refunds on the products listed in Article 17 of Regulation (EEC) No 804/68 exported in the natural state, as fixed in the Annex to the Regulation (EEC) No 1809/75, are amended for the products shown in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 15 July 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 74, 22. 3. 1975, p. 1.

⁽³⁾ See page 35 of this Official Journal.

ANNEX

to the Commission Regulation of 14 July 1975 altering the refunds on the export of milk and milk products

Position 23.07 of the Annex to Regulation (EEC) No 1809/75 and the corresponding refunds are to read as follows :

CCT heading No	Description of goods	Code	Refund (in u.a./100 kg net weight unless otherwise indicated)
23.07	Sweetened forage ; other preparations of a kind used in animal feeding : ex B. Other, containing starch, glucose or glucose syrup falling within subheadings 17.02 B and 17.05 B, or milk products, excluding special compound feedingstuffs : I. Containing starch, or glucose or glucose syrup : a) Containing no starch or containing 10 % or less by weight of starch : 3. Containing 50 % or more but less than 75 % by weight of milk products and containing, by weight, milk powder of a fat content, by weight, not exceeding 11 %, excluding whey powder : (aa) less than 30 % (bb) 30 % or more but less than 40 % (cc) 40 % or more but less than 50 % (dd) 50 % or more but less than 60 % (ee) 60 % or more but less than 70 % (ff) 70 % or more 4. Containing 75 % or more by weight of milk products and containing, by weight, milk powder of a fat content, by weight, not exceeding 11 %, excluding whey powder : (aa) less than 30 % (bb) 30 % or more but less than 40 % (cc) 40 % or more but less than 50 % (dd) 50 % or more but less than 60 % (ee) 60 % or more but less than 70 % (ff) 70 % or more but less than 75 % (gg) 75 % or more but less than 80 % (hh) 80 % or more II. Containing no starch, glucose or glucose syrup, but containing milk products, containing, by weight, milk powder of a fat content, by weight, not exceeding 11 %, excluding whey powder : (a) 50 % or more but less than 60 % (b) 60 % or more but less than 70 % (c) 70 % or more but less than 80 % (d) 80 % or more	5700 12 5700 22 5700 32 5700 41 5700 51 5700 61 5800 12 5800 22 5800 31 5800 41 5800 51 5800 61 5800 71 5800 81 5900 11 5900 21 5900 31 5900 41	— 14·27 18·73 23·19 27·65 32·11 — 14·27 18·73 23·19 27·65 32·11 34·34 36·57 23·19 27·65 32·11 36·57

REGULATION (EEC) No 1811/75 OF THE COMMISSION
of 14 July 1975

altering the refunds applicable to cereals and wheat or rye flour groats and meal

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community ;

Having regard to Council Regulation No 120/67/
EEC ⁽¹⁾ of 13 June 1967 on the common organization
of the market in cereals, as last amended by Regula-
tion (EEC) No 85/75 ⁽²⁾, and in particular the second
sentence of the fourth subparagraph of Article 16 (2)
thereof ;

Whereas the export refunds on cereals and on wheat
or rye flour groats and meal were fixed by Regulation
(EEC) No 1777/75 ⁽³⁾ ;

Whereas it follows from applying the rules, criteria
and other provisions contained in Regulation (EEC)
No 1777/75 to the information at present available to

the Commission that the export refunds at present in
force should be altered as shown in the Annex to this
Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The refunds on the products listed in Article 1 (a), (b)
and (c) of Regulation No 120/67/EEC, exported in the
natural state, as fixed in the Annex to Regulation
(EEC) No 1777/75, are hereby altered as shown in the
Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 15 July
1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 117, 19. 6. 1967, p. 2269/67.

⁽²⁾ OJ No L 11, 16. 1. 1975, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 181, 11. 7. 1975, p. 19.

ANNEX

to the Commission Regulation of 14 July 1975 altering the refunds applicable to cereals
and wheat or rye flour groats and meal

CCT heading No	Description of products	Refund (u.a./metric ton)
10.01 A	Common wheat ⁽¹⁾ and meslin for exports to : — Austria, Switzerland and Liechtenstein — Zone V — other third countries	15.00 20.00 10.00
10.01 B	Durum wheat	—
10.02	Rye ⁽¹⁾	12.00
10.03	Barley for exports to : — Austria, Switzerland and Liechtenstein — other third countries	15.00 10.00
10.04	Oats	10.00
10.05 B	Maize (other than hybrid maize for sowing) for exports to : — Switzerland — the Iberian Peninsula — other third countries	20.00 20.00 0
10.07 C	Grain sorghum	20.00
ex 11.01 A	Wheat flour : — of an ash content of 0 to 520 — of an ash content of 521 to 600 — of an ash content of 601 to 900 — of an ash content of 901 to 1 100 — of an ash content of 1 101 to 1 650 — of an ash content of 1 651 to 1 900	35.00 33.00 31.00 25.00 25.00 25.00
ex 11.01 B	Rye flour : — of an ash content of 0 to 700 — of an ash content of 701 to 1 150 — of an ash content of 1 151 to 1 600 — of an ash content of 1 601 to 2 000	20.00 20.00 20.00 20.00
11.02 A I a	Durum wheat groats and meal : — of an ash content of 0 to 950 — of an ash content of 951 to 1 300 — of an ash content of 1 301 to 1 500	— — —
11.02 A I b	Common wheat groats and meal : — of an ash content of 0 to 520	35.00

⁽¹⁾ The refund is granted solely in respect of common wheat and rye which has not been denatured pursuant to Article 7 (3) and (5) Regulation No 120/67/EEC.

The amount by which the refund may be increased pursuant to Article 1 of Regulation No 587/67/EEC is 2 u.a./metric ton.

N.B. The zones are those defined in Regulation (EEC) No 941/72 (OJ No L 107, 6. 5. 1972).

REGULATION (EEC) No 1812/75 OF THE COMMISSION
of 14 July 1975

amending the amounts applicable as compensatory amounts for cereals and rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community;

Having regard to the Treaty ⁽¹⁾ concerning the accession of new Member States to the European Economic Community and the European Atomic Energy Community, signed at Brussels 22 January 1972;

Having regard to Council Regulation (EEC) No 229/73 ⁽²⁾ of 31 January 1973 laying down general rules for a system of compensatory amounts for cereals and fixing these amounts for certain products, as last amended by Regulation (EEC) No 1860/74 ⁽³⁾, and in particular Article 7 thereof;

Having regard to Council Regulation (EEC) No 243/73 ⁽⁴⁾ of 31 January 1973 laying down general rules for a system of compensatory amounts for rice and fixing these amounts for certain products, as amended by Regulation (EEC) No 1999/74 ⁽⁵⁾, and in particular Article 5 thereof;

Whereas compensatory amounts for cereals and rice have been fixed pursuant to Regulation (EEC) No 1656/75 ⁽⁶⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1796/75 ⁽⁷⁾;

Whereas the application of the rules referred to in Regulation (EEC) No 1656/75 requires that the amounts at present in force should be amended as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The amounts applicable as compensatory amounts shown in the Annex to amended Regulation (EEC) No 1656/75 are amended as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 15 July 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 73, 27. 3. 1972, p. 5.

⁽²⁾ OJ No L 27, 1. 2. 1973, p. 25.

⁽³⁾ OJ No L 197, 19. 7. 1974, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 29, 1. 2. 1973, p. 26.

⁽⁵⁾ OJ No L 209, 31. 7. 1974, p. 5.

⁽⁶⁾ OJ No L 168, 1. 7. 1975, p. 13.

⁽⁷⁾ OJ No L 182, 12. 7. 1975, p. 26.

ANNEXE C — BILAG C — ANHANG C — ALLEGATO C — BIJLAGE C — ANNEX C

Montants applicables au titre des montants compensatoires pour les produits transformés à base de céréales et de riz

Beløb, der skal anvendes som udligningsbeløb for produkter, der er forarbejdet på basis af korn og ris

Für Getreide- und Reisverarbeitungserzeugnisse als Ausgleichsbeträge anzuwendende Beträge

Importi applicabili a titolo di importi di compensazione per i prodotti trasformati dei cereali e del riso

Als compenserende bedragen toe te passen bedragen voor op basis van granen en rijst verwerkte producten

Amounts applicable as compensatory amounts for products processed from cereals or rice

(RE/UC/u.a./100 kg)

N° du tarif douanier commun Position i den fælles toldtarif Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs N. della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief CCT heading No	DK	IRL	UK
11.02 A I a) ⁽¹⁾	1,213	1,848	5,000

⁽¹⁾ Pour la distinction entre les produits des nos 11.01 et 11.02, d'une part, et ceux de la sous-position 23.02 A, d'autre part, sont considérés comme relevant des nos 11.01 et 11.02 les produits ayant simultanément :

- une teneur en amidon (déterminée d'après la méthode polarimétrique Ewers modifiée) supérieure à 45 % (en poids) sur matière sèche,
- une teneur en cendres (en poids) sur matière sèche (déduction faite des matières minérales ayant pu être ajoutées) inférieure ou égale à 1,6 % pour le riz, 2,5 % pour le froment et le seigle, 3 % pour l'orge, 4 % pour le sarrasin, 5 % pour l'avoine et 2 % pour les autres céréales.

Les germes de céréales, même en farines, relèvent en tout cas du n° 11.02.

⁽¹⁾ Für die Abgrenzung der Erzeugnisse der Tarifnummern 11.01 und 11.02 von denen der Tarifstelle 23.02 A gelten als Erzeugnisse der Tarifnummern 11.01 und 11.02 Erzeugnisse, die gleichzeitig folgendes aufweisen :

- einen auf den Trockenstoff bezogenen Stärkegehalt (bestimmt nach dem abgeänderten polarimetrischen Ewers-Verfahren) von mehr als 45 Gewichtshundertteilen,
- einen auf den Trockenstoff bezogenen Aschegehalt (abzüglich etwa zugesetzter Mineralstoffe), der bei Reis 1,6 Gewichtshundertteile oder weniger, bei Weizen und Roggen 2,5 Gewichtshundertteile oder weniger, bei Gerste 3 Gewichtshundertteile oder weniger, bei Buchweizen 4 Gewichtshundertteile oder weniger, bei Hafer 5 Gewichtshundertteile oder weniger und bei anderen Getreidearten 2 Gewichtshundertteile oder weniger beträgt.

Getreidekeime, auch gemahlen, gehören auf jeden Fall zur Tarifnummer 11.02.

⁽¹⁾ Per la distinzione tra i prodotti delle voci nn. 11.01 e 11.02 da un lato, e quelli della sottovoce 23.02 A dall'altro, si considerano come appartenenti alle voci nn. 11.01 e 11.02 i prodotti che abbiano simultaneamente :

- un tenore in amido (determinato in base al metodo polarimetrico Ewers modificato), calcolato sulla materia secca, superiore al 45 % (in peso),
- un tenore in ceneri (in peso), calcolato sulla materia secca (dedotte le sostanze minerali che possono essere state aggiunte), inferiore o pari all'1,6 % per il riso, al 2,5 % per il frumento e la segala, al 3 % per l'orzo, al 4 % per il grano saraceno, al 5 % per l'avena e al 2 % per gli altri cereali.

I germi di cereali, anche sfarinati, rientrano comunque nella voce n. 11.02.

⁽¹⁾ Voor het onderscheid tussen de producten van de nummers 11.01 en 11.02 enerzijds en die van de onderverdeling 23.02 A anderzijds, worden geacht onder de nummers 11.01 en 11.02 te vallen de producten die tegelijkertijd :

- een zetmeelgehalte hebben (bepaald volgens de gewijzigde polarimetrische methode van Ewers) van meer dan 45 gewichtspersenten, berekend op de droge stof, en
- een asgehalte hebben (onder aftrek van eventueel toegevoegde minerale stoffen), berekend op de droge stof, van ten hoogste : 1,6 gewichtspersenten voor rijst, 2,5 gewichtspersenten voor tarwe en rogge, 3 gewichtspersenten voor gerst, 4 gewichtspersenten voor boekweit, 5 gewichtspersenten voor haver en 2 gewichtspersenten voor andere granen.

Graankiemen ook indien gemalen, vallen in elk geval onder nummer 11.02.

⁽¹⁾ For the purpose of distinguishing between products falling within headings Nos 11.01 and 11.02 and those falling within subheading 23.02 A, products falling within headings Nos 11.01 and 11.02 shall be those meeting the following specifications :

- a starch content (determined by the modified Ewers polarimetric method), referred to dry matter, exceeding 45 % by weight,
- an ash content, by weight, referred to dry matter (after deduction of any added minerals) not exceeding 1.6 % for rice, 2.5 % for wheat and rye, 3 % for barley, 4 % for buckwheat, 5 % for oats and 2 % for other cereals.

Germ of cereals, whole, rolled, flaked or ground, falls in all cases within heading No 11.02.

- (¹) Med henblik på sontringen mellem varer tariferet under pos. 11.01 og 11.02 på den ene side og under pos. 23.02 A på den anden side anses som tariferet under pos. 11.01 og 11.02 varer, der samtidig har
- et indhold af stivelse (bestemt ved Ewers modificerede polarimetriske metode) på over 45 vægtprocent, beregnet på grundlag af tørsubstansen,
 - et askeindhold (efter fradrag af eventuelle tilsatte mineralske stoffer) på 1,6 vægtprocent eller derunder for ris, 2,5 vægtprocent eller derunder for hvede og rug, 3 vægtprocent eller derunder for byg, 4 vægtprocent eller derunder for boghvede, 5 vægtprocent eller derunder for havre og 2 vægtprocent eller derunder for de øvrige kornsorter, beregnet på grundlag af tørsubstansen.
- Kim af korn samt mel deraf tariferes under alle omstændigheder under pos. 11.02.
-

REGULATION (EEC) No 1813/75 OF THE COMMISSION**of 14 July 1975****altering the export refunds on products processed from cereals and rice**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community ;

Having regard to Council Regulation No 120/67/EEC⁽¹⁾ of 13 June 1967 on the common organization of the market in cereals, as last amended by Regulation (EEC) No 85/75⁽²⁾, and in particular the second sentence of the fourth subparagraph of Article 16 (2) thereof ;

Having regard to Council Regulation No 359/67/EEC⁽³⁾ of 25 July 1967 on the common organization of the market in rice, as last amended by Regulation (EEC) No 476/75⁽⁴⁾, and in particular the second sentence of the fourth subparagraph of Article 17 (2) thereof ;

Whereas the export refunds on products processed from cereals and rice were fixed by Regulation (EEC) No 1657/75⁽⁵⁾ ;

Whereas it follows from applying the rules, criteria and other provisions contained in Regulation (EEC) No 1657/75 to the information at present available to the Commission that the export refunds at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1 (d) of Regulation No 120/67/EEC and in Article 1 (1) (c) of Regulation No 359/67/EEC and subject to Regulation (EEC) No 1052/68⁽⁶⁾, as fixed in the Annex to Regulation (EEC) No 1657/75, are hereby altered to the amounts shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 15 July 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 117, 19. 6. 1967, p. 2269/67.

⁽²⁾ OJ No L 11, 16. 1. 1975, p. 1.

⁽³⁾ OJ No 174, 31. 7. 1967, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 52, 28. 2. 1975, p. 31.

⁽⁵⁾ OJ No L 168, 1. 7. 1975, p. 20.

⁽⁶⁾ OJ No L 179, 25. 7. 1968, p. 8.

ANNEX

Number in nomenclature used for refunds	Nomenclature in simplified wording	Refund in u.a./100 kg (third countries)
11.01 C (I)	Barley flour, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 0.9 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0.9 % by weight	6.006
11.01 C (II)	Barley flour not included under No 11.01 C (I)	4.084
11.01 D (I)	Oat flour, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2.3 % by weight, of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 1.8 % by weight, of a moisture content not exceeding 11 % and of which the peroxydase is virtually inactivated	5.785
11.01 D (II)	Oat flour not included under No 11.01 D (I)	3.278
11.01 E (I)	Maize flour, of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 1.3 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0.8 % by weight	2.937
11.01 E (II)	Maize flour, of a fat content, referred to dry matter, exceeding 1.3 % but not exceeding 1.7 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight	2.518
11.01 E (III)	Maize flour not included under No 11.01 E (I) and (II)	1.825
11.01 F	Rice flour	0
11.01 H	Millet flour	0.704
11.02 A III (a)	Barley groats and meal, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0.9 % by weight	6.206
11.02 A III (b)	Barley groats and meal not included under No 11.02 A III (a)	4.084
11.02 A IV (a)	Oat groats and meal, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2.3 % by weight, of a tegument content not exceeding 0.1 %, of a moisture content not exceeding 11 % and of which the peroxydase is virtually inactivated	5.785
11.02 A IV (b)	Oat groats and meal not included under No 11.02 A IV (a)	3.278
11.02 A V (a)	Maize groats and meal, of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 0.9 % by weight and a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0.6 % by weight ⁽¹⁾	3.776
11.02 A V (b)	Maize groats and meal, of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 1.3 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0.8 % by weight ⁽¹⁾	2.937
11.02 A V (c)	Maize groats and meal, of a fat content, referred to dry matter, exceeding 1.3 % by weight but not exceeding 1.7 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 1.0 % by weight ⁽¹⁾	2.518
11.02 A VI	Rice groats and meal	0
11.02 B I a) 1 (aa)	Hulled (shelled or husked) barley, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0.9 % by weight ⁽²⁾	6.006
11.02 B I a) 1 (bb)	Hulled (shelled or husked) barley not included under No 11.02 B I a) 1 (aa) ⁽²⁾	4.084
11.02 B I a) 2 (aa)	Clipped oats	1.020
11.02 B I a) 2 bb) (11)	Hulled (shelled or husked) oats, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2.3 % by weight, of a tegument content not exceeding 0.5 % of a moisture content not exceeding 11 % and of which the peroxydase is virtually inactivated ⁽²⁾	5.142
11.02 B I a) 2 bb) (22)	Hulled (shelled or husked) oats, not included under No 11.02 B I a) 2 bb) (11) ⁽²⁾	3.278

Number in nomenclature used for refunds	Nomenclature in simplified wording	Refund in u.a./100 kg (third countries)
11.02 B I b) 1 (aa)	Hulled and sliced or kibbled barley, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0.9 % by weight ('Grütze' or 'Grutten') ⁽²⁾	6.006
11.02 B I b) 1 (bb)	Hulled and sliced or kibbled barley, not included under No 11.02 B I b) 1 (aa) ('Grütze' or 'Grutten') ⁽²⁾	4.084
11.02 B I b) 2 (aa)	Hulled and sliced or kibbled oats, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2.3 % weight, of a tegument content not exceeding 0.1 %, of a moisture content not exceeding 11 % and of which the peroxydase is virtually inactivated ('Grütze' or 'Grutten') ⁽²⁾	5.464
11.02 B I b) 2 (bb)	Hulled and sliced or kibbled oats not included under No 11.02 B I b) 2 (aa) ('Grütze' or 'Grutten') ⁽²⁾	3.278
11.02 B II a) (1)	Hulled (shelled or husked) wheat, not sliced or kibbled ⁽²⁾	3.415
11.02 C III (a)	Pearled barley, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight (without talc) — 1st category ⁽³⁾	8.008
11.02 C III (b)	Pearled barley, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight (without talc) — 2nd category ⁽³⁾	6.406
11.02 C IV	Pearled oats ⁽³⁾	3.278
11.02 D II	Rye not otherwise worked than kibbled	0
11.02 E I b) 1 (aa)	Flaked oats, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0.9 % by weight	6.006
11.02 E I b) 1 (bb)	Flaked barley not included under 11.02 E I b) 1 (aa)	4.084
11.02 E I b) 2 (aa)	Flaked oats, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2.3 % by weight, of a tegument content not exceeding 0.1 %, of a moisture content not exceeding 12 % and of which the peroxydase is virtually inactivated	6.428
11.02 E I b) 2 (bb)	Flaked oats, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2.3 % by weight, of a tegument content exceeding 0.1 % but not exceeding 1.5 %, of a moisture content not exceeding 12 % and of which the peroxydase is virtually inactivated	5.142
11.02 E I b) 2 (cc)	Flaked oats not included under Nos 11.02 E I b) 2 (aa) and 11.02 E I b) 2 (bb)	3.278
ex 11.02 E II c) (1)	Flaked maize, of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 0.9 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0.7 % by weight	3.357
ex 11.02 E II c) (2)	Flaked maize, of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 1.3 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0.8 % by weight	2.727
ex 11.02 E II c) (3)	Flaked maize, of a fat content, referred to dry matter, exceeding 1.3 % but not exceeding 1.7 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 1 % weight	2.308
11.02 E II e) 1	Flaked rice	0
11.02 F III	Barley pellets	1.020
11.02 F IV	Oat pellets	1.020
11.02 F V	Maize pellets	0
11.02 G I	Wheat germ, whole, rolled, flaked or ground	0.837
11.02 G II	Germ of cereals other than wheat, whole, rolled, flaked or ground	0.524
11.07 A I a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0.892

Number in nomenclature used for refunds	Nomenclature in simplified wording	Refund in u.a./100 kg (third countries)
11.07 A I b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0.793
11.07 A II a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0.892
11.07 A II b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0.793
11.07 B	Roasted malt	0.841
11.08 A I	Maize starch	0.343
11.08 A III	Wheat starch	0.106
11.08 A IV	Potato starch	0.343
11.08 A V	Starches other than maize, rice, wheat, or potato starch	0.343
11.09 A	Dried wheat gluten, of a protein content, referred to dry matter, not exceeding 82 % by weight ($N \times 6.25$)	0.192
17.02 B II a)	Glucose other than glucose containing, in the dry state, 99 % or more by weight of the pure product, in the form of white crystalline powder, whether or not agglomerated ⁽⁴⁾	0.447
17.02 B II b)	Glucose and glucose syrup not containing, in the dry state, 99 % or more by weight of the pure product, other than glucose in the form of white crystalline powder, whether or not agglomerated ⁽⁴⁾	0.343
17.05 B I	Flavoured or coloured glucose, in the form of white crystalline powder, whether or not agglomerated	0.447
17.05 B II	Flavoured or coloured glucose and glucose syrup, other than in the form of white crystalline powder, whether or not agglomerated	0.343
23.02 A I a)	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of maize or rice of a starch content not exceeding 35 % by weight	0.756
23.02 A I b) 1	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of maize or rice, of a starch content exceeding 35 % but not exceeding 45 % by weight, and having undergone a denaturing process	0.756
23.02 A I b) 2	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of maize or rice, of a starch content exceeding 35 % by weight, and not having undergone a denaturing process, or of a starch content exceeding 45 % by weight and having undergone denaturing process	0.756
23.02 A II a)	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of maize or rice, of a starch content not exceeding 28 % by weight and of which the percentage which passes through a sieve with an aperture of 0.2 mm does not exceed 10 % by weight or of which the sifted product has an ash content, calculated on dry matter, not exceeding 1.5 % by weight	0.756
23.02 A II b)	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of cereals other than maize or rice, not included under No 23.02 A II a)	0.756
23.03 A I	Residues from the manufacture of starch from maize (excluding concentrated steeping liquors), of a protein content, calculated on dry matter, not exceeding 63 % by weight ($N \times 6.25$)	0.426

⁽¹⁾ The export refund is paid in respect of maize groats and meal:

— of which a percentage not exceeding 30 % passes through a sieve with an aperture of 315 microns,
— of which a percentage not exceeding 5 % of product passes through a sieve with an aperture of 150 microns.

⁽²⁾ 'Hulled grains' are grains corresponding to the definition given in the Annex to Regulation (EEC) No 821/68 (OJ No L 149, 29. 6. 1968, p. 46).

⁽³⁾ 'Pearled grains' are grains corresponding to the definition given in the Annex to Regulation (EEC) No 821/68 (OJ No L 149, 29. 6. 1968, p. 46).

⁽⁴⁾ Pursuant to Regulation No 189/66/EEC the product falling within subheading 17.02 B I enjoys the same export refund as the product falling within subheading 17.02 B II.

REGULATION (EEC) No 1814/75 OF THE COMMISSION
of 14 July 1975
amending the export refunds on cereal-based compound feedingstuffs

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community ;

Having regard to Council Regulation No 120/67/EEC ⁽¹⁾ of 13 June 1967 on the common organization of the market in cereals, as last amended by Regulation (EEC) No 85/75 ⁽²⁾, and in particular the second sentence of the fourth subparagraph of Article 16 (2) thereof ;

Whereas the export refunds on cereal-based compound feedingstuffs are fixed by Regulation (EEC) No 1658/75 ⁽³⁾ ;

Whereas it follows from applying the rules, criteria and other provisions contained in Regulation (EEC) No 1658/75 to the information at present available to

the Commission that the export refunds at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The export refunds on the compound feedingstuffs covered by Regulation No 120/67/EEC and subject to Regulation (EEC) No 968/68 ⁽⁴⁾ fixed in the Annex to Regulation (EEC) No 1658/75, are altered as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 15 July 1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 117, 19. 6. 1967, p. 2269/67.

⁽²⁾ OJ No L 11, 16. 1. 1975, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 168, 1. 7. 1975, p. 25.

⁽⁴⁾ OJ No L 166, 17. 7. 1968, p. 2.

ANNEX

CCT heading No	Special specification for refund	Nomenclature in simplified wording	Refund in u.a./100 kg (third countries)
23.07 B I		Preparations of a kind used in animal feeding, covered by Regulation (EEC) No 968/68, containing starch, glucose or glucose syrup falling within subheadings 17.02 B and 17.05 B or milk products (falling within heading Nos 04.01, 04.02, 04.03 and 04.04 and subheadings 17.02 A and 17.05 A) :	
		of a milk powder content of less than 50 % by weight and of cereal products ⁽¹⁾ content by weight :	
	3010	— Exceeding 5 % but not exceeding 15 %	0.210
	4010	— Exceeding 15 % but not exceeding 30 %	0.524
	5010	— Exceeding 30 % but not exceeding 50 %	0.944
	6010	— Exceeding 50 % but not exceeding 65 %	1.259
	7010	— Exceeding 65 %	1.574

⁽¹⁾ 'Cereal products' means the products falling within Chapter 10 and heading Nos 11.01 and 11.02 (excluding subheading 11.02 G) of the Common Customs Tariff.

REGULATION (EEC) No 1815/75 OF THE COMMISSION
of 14 July 1975
altering the corrective amount applicable to the refund on malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community;

Having regard to Council Regulation No 120/
67/EEC ⁽¹⁾ of 13 June 1967 on the common organiza-
tion of the market in cereals, as last amended by Regu-
lation (EEC) No 85/75 ⁽²⁾, and in particular the second
sentence of the first subparagraph of Article 16 (4)
thereof;

Having regard to Council Regulation No 139/
67/EEC ⁽³⁾ of 21 June 1967 laying down general rules
for granting export refunds on cereals and criteria for
fixing the amount of such refunds, as last amended by
Regulation (EEC) No 87/75 ⁽⁴⁾;

Whereas, the corrective amount applicable to the
refund on cereals and malt was fixed by Regulation
(EEC) No 1616/75 ⁽⁵⁾;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, taking foreseeable develop-
ments on the market into account, the corrective
amount at present applicable to the refund on malt
should be altered,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The corrective amount referred to in Article 16 (4) of
Regulation No 120/67/EEC which is applicable to the
export refunds fixed in advance in respect of cereals is
hereby altered as shown in the table B annexed to this
Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 15 July
1975.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 14 July 1975.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 117, 19. 6. 1967, p. 2269/67.

⁽²⁾ OJ No L 11, 16. 1. 1975, p. 1.

⁽³⁾ OJ No 125, 26. 6. 1967, p. 2453/67.

⁽⁴⁾ OJ No L 11, 16. 1. 1975, p. 3.

⁽⁵⁾ OJ No L 164, 27. 6. 1975, p. 26.

ANNEX

to the Commission Regulation of 14 July 1975 altering the corrective amount applicable to the refund on malt

B. Malt

(u.a. / 100 kg)

CCT heading No	Description of goods	Current 7	1st period 8	2nd period 9	3rd period 10	4th period 11	5th period 12
11.07	Malt, roasted or not :						
	A. Unroasted :						
	I. Obtained from wheat :						
	a) In the form of flour	0	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000
	b) Other	0	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000
	II. Other :						
	a) In the form of flour	0	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000
	b) Other	0	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000
	B. Roasted	0	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000

(u.a. / 100 kg)

CCT heading No	Description of goods	6th period 1	7th period 2	8th period 3	9th period 4	10th period 5	11th period 6
11.07	Malt, roasted or not :						
	A. Unroasted :						
	I. Obtained from wheat :						
	a) In the form of flour	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000
	b) Other	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000
	II. Other :						
	a) In the form of flour	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000
	b) Other	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000
	B. Roasted	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000	+1·000